

WERSJA POLSKA
ENGLISH



Born to **Shine** BLACK LABEL SERIES

Zawartość niniejszej instrukcji może nieco odbiegać od stanu faktycznego w zależności od oprogramowania telefonu lub operatora sieci.


CE 0168



KE970 | Instrukcja obsługi

LG Electronics Inc.



P/N : MMBB0235842(1.5) 

www.lgmobile.com

I KE970 Instrukcja obsługi I

Wersja Polska



Utylizacja starego urządzenia

1. Symbol przekreślonego kosza na śmieci umieszczony na produkcie oznacza, że produktu tego dotyczy dyrektywa europejska 2002/96/EC.
2. Wszystkie produkty elektryczne i elektroniczne należy utylizować oddzielnie od śmieci komunalnych, za pośrednictwem wyznaczonych stacji zbiorczych wskazanych przez rząd lub władze lokalne.
3. Prawidłowa utylizacja starego urządzenia zapobiega potencjalnie groźnym konsekwencjom dla środowiska i ludzkiego zdrowia.
4. Szczegółowe informacje dotyczące utylizacji starego urządzenia można uzyskać od władz miasta, w zakładzie utylizacji odpadów lub sklepie, w którym został zakupiony produkt.

Spis treści

Wstęp 5

Bezpieczne korzystanie z telefonu 6

Wskazówki na temat bezpiecznego i efektywnego korzystania z telefonu 7

Funkcje telefonu KE970 14

Widok otwartego telefonu

Wyświetlane informacje 18

Ikony wyświetlacza 19

Pierwsze kroki 21

Instalacja karty SIM oraz akumulatora telefonu

Ładowanie baterii 23

Odłączanie ładowarki 24

Wkładanie karty pamięci

Wyjmowanie karty pamięci 25

Ogólne funkcje 26

Wykonywanie i odbieranie połączeń

Odbieranie połączenia 27

Wprowadzanie tekstu 29

Wybieranie funkcji i opcji 33

Menu podczas połączenia 34

W trakcie połączenia

Połączenia wielostronne lub konferencyjne 36

Drzewo menu 40

Profile 43

Ogólny
Milczy

Tylko wibruje
Na zewnątrz
Zestaw słuchawkowy

Plus.pl 45

Strona domowa 46

Zakładki

Idź do adresu 47

Historia

Ustawienia

Profile sieciowe 48

Pamięć Cache

Plik Cookie 49

Certyfikaty zabezpieczeń
Informacje

Multimedia	50
Odtwarzacz MP3	
Aparat fotograficzny	54
Kamera	57
Dyktafon	58
Historia połączeń	59
Wszystkie	
Nieodebrane	
Wybrane	60
Odebrane	
Czas połączeń	61
Informacje o danych	
Wiadomości	62
Napisz	
SMS	
MMS	64
E-mail	66

Odebrane	68
Skrzynka e-mail	70
Robocze	
Nadawane	71
Wysłane	
Poczta głosowa	72
Wiadomości sieciowe	
Czytaj	73
Kanały	
Szablony	74
Szablony SMS	
Szablony MMS	75
Ustawienia	
SMS	
MMS	76
E-mail	77
Numer poczty głosowej	79
Wiadomości PUSH	
Wiadomości sieciowe	80

Kontakty	81
Szukaj	
Nowy Kontakt	82
Szybkie wybieranie	83
Grupy	
Kopiuj wszystko	84
Usuń wszystko	
Ustawienia	
Informacje	85
Moje pliki	86
Obrazy	
Dźwięki	88
Wideo	
Dokumenty	90
Inne	
Gry i Aplikacje	91
Pamięć zewn.	

Spis treści

Narzędzia 93

Budzik

Kalendarz

Kalkulator 95

Notatka 96

Stoper

Konwerter jednostek

Czas globalny 97

Usługi SIM

Ustawienia 98

Data i godzina

Ustaw datę

Format daty

Ustaw godzinę

Format godziny

Automatyczna aktualizacja

Języki

Wyświetlacz 99

Tapeta

Podświetlenie

Jasność

Ikony skrótów

Styl menu

Styl wybierania

Tekst ekranu głównego 100

Nazwa sieci

Łączność

Bluetooth

Sieć 103

Połączenie USB 106

Połączenia 107

Przekierowania

Tryb odbioru 108

Wysyłaj mój numer 109

Poł. oczekujące

Sygnal co minutę

Ponowne wybieranie 110

Wyślij DTMF

Zabezpieczenia 110

Żądanie PIN1

Blokada telefonu 111

Blokowanie połączeń

Numery ustalone 112

Zmień kody 113

Tryb lotu 114

Oszczędzanie energii

Resetuj telefon

Stan pamięci 115

Aksesoria 116

Dane techniczne 118

Gratulujemy zakupu zaawansowanego kompaktowego telefonu komórkowego KE970, zaprojektowanego do obsługi najnowocześniejszych cyfrowych technologii telefonii komórkowej.



W niniejszej instrukcji obsługi przedstawiono ważne informacje dotyczące użytkowania i obsługi telefonu komórkowego. Aby prawidłowo korzystać z wszystkich funkcji telefonu i zapobiec uszkodzeniom lub nieprawidłowemu używaniu telefonu, należy dokładnie zapoznać się z niniejszą instrukcją obsługi. Wszelkie zmiany lub modyfikacje telefonu niezatwierdzone jednoznacznie w niniejszej instrukcji mogą spowodować unieważnienie gwarancji.

Bezpieczne korzystanie z telefonu

OSTRZEŻENIE!

- *W czasie podróży samolotem telefon komórkowy musi być przez cały czas wyłączony.*
- *Nie należy trzymać telefonu w rękę podczas prowadzenia samochodu.*
- *Nie należy używać telefonu w pobliżu stacji benzynowych, składów paliwa, zakładów chemicznych lub miejsca prac wykonywanych z użyciem materiałów wybuchowych.*
- *Dla własnego bezpieczeństwa należy używać WYŁĄCZNIE ORYGINALNYCH akumulatorów i ładowarek, zgodnych ze specyfikacjami.*
- *W czasie ładowania nie należy dotykać telefonu mokrymi rękoma. Może to spowodować porażenie prądem elektrycznym lub poważne uszkodzenie telefonu.*
- *Telefon należy przechowywać w bezpiecznym miejscu, niedostępnym dla małych dzieci. Telefon zawiera drobne części, które w razie połamania stwarzają niebezpieczeństwo zadławienia.*

PRZESTROGA!

- *Telefon należy wyłączyć w miejscach, w których nakazują to przepisy szczególnie. Nie należy go używać na przykład w szpitalach, gdyż może zakłócać pracę czulego sprzętu medycznego.*
- *Funkcja połączeń alarmowych może nie być dostępna we wszystkich sieciach telefonii komórkowej. Z tego względu nie należy polegać wyłącznie na telefonie komórkowym na wypadek konieczności wykonania połączenia alarmowego.*
- *Dla uniknięcia uszkodzenia telefonu należy używać wyłącznie ORYGINALNYCH akcesoriów.*
- *Każdy nadajnik fal radiowych może zakłócać działanie urządzeń elektronicznych, gdy znajdzie się w ich pobliżu. Telefony komórkowe mogą powodować niewielkie zakłócenia pracy odbiorników telewizyjnych, radiowych, komputerów itp.*
- *Przy utylizacji akumulatorów należy przestrzegać stosownych przepisów.*
- *Nie wolno rozmontowywać telefonu ani akumulatora.*
- *W przypadku wymiany akumulatora na akumulator nieprawidłowego typu występuje ryzyko eksplozji.*

Wskazówki na temat bezpiecznego i efektywnego korzystania z telefonu

Prosimy o zapoznanie się z poniższymi wskazówkami. Nieprzestrzeganie tych zasad może być niebezpieczne lub nielegalne.

Szczegółowe informacje zawiera niniejsza instrukcja obsługi.

Narażenie na wpływ fal radiowych

Narażenie na wpływ fal radiowych oraz informacje o współczynniku SAR (Specific Absorption Rate)

Telefon komórkowy KE970 zaprojektowano zgodnie z wymogami norm bezpieczeństwa dotyczącymi narażenia na wpływ fal radiowych.

Wymagania te oparte są na wytycznych naukowych i uwzględniają marginesy bezpieczeństwa mające zapewnić bezpieczeństwo wszystkich osób bez względu na wiek i stan zdrowia.

- ▶ W wytycznych tych stosowany jest współczynnik SAR (Specific Absorption Rate). Testy SAR wykonuje się za pomocą standardowych metod, gdy telefon pracuje z największą mocą na wszystkich wykorzystywanych pasmach częstotliwości.
- ▶ Mimo że modele telefonów komórkowych LG różnią się między sobą współczynnikiem SAR, wszystkie spełniają odpowiednie normy narażenia na wpływ fal radiowych.
- ▶ Limit współczynnika SAR zalecany przez komisję ICNIRP (International Commission on Non-Ionizing Radiation Protection) wynosi 2 W/kg w przeliczeniu na 10 g tkanki.

Wskazówki na temat bezpiecznego i efektywnego korzystania z telefonu

- ▶ Najwyższa wartość współczynnika SAR dla tego modelu telefonu uzyskana podczas testów przeprowadzanych za pomocą systemu DASY4 wynosi dla telefonu trzymanego przy uchu 0,443 W/kg (10 g) (oprawa ze stali nierdzewnej) lub 0,417 W/kg (10 g) (oprawa aluminiowa), a dla telefonu noszonego blisko ciała 0,245 W/kg (10 g) (oprawa ze stali nierdzewnej) lub 0,483 W/kg (10 g) (oprawa aluminiowa).
- ▶ Nie wolno demontować telefonu. W razie potrzeby telefon należy oddać do naprawy w punkcie serwisowym.
- ▶ Korzystaj z telefonu z dala od urządzeń elektronicznych, takich jak odbiorniki TV, radioodbiorniki lub komputery.
- ▶ Nie umieszczaj telefonu w pobliżu urządzeń emitujących ciepło, takich jak kaloryfery lub kuchenki.
- ▶ Nigdy nie wkładaj telefonu do kuchenki mikrofalowej, ponieważ może to spowodować wybuch baterii.
- ▶ Nie wolno upuszczać telefonu.
- ▶ Nie wolno narażać telefonu na wibracje mechaniczne ani wstrząsy.
- ▶ Powłoka telefonu może zostać uszkodzona w przypadku owinięcia go w papier pakowy lub winylowy.

Eksploatacja i konserwacja

OSTRZEŻENIE!

Używaj wyłącznie baterii, ładowarek oraz akcesoriów przeznaczonych dla tego modelu telefonu. Użycie innego typu baterii i urządzeń może unieważnić gwarancję oraz spowodować zagrożenia.

- ▶ Do czyszczenia obudowy telefonu należy używać suchej ściereczki. (nie używaj rozpuszczalników, rozcieńczalników ani alkoholu).
- ▶ Telefonu nie wolno narażać na oddziaływanie nadmiernego dymu ani pyłu.
- ▶ Telefonu nie należy umieszczać w pobliżu kart magnetycznych, może on uszkodzić informacje zapisane na paskach magnetycznych.
- ▶ Nie wolno stukać w ekran ostrymi przedmiotami, gdyż może to uszkodzić telefon.
- ▶ Nie wolno wystawiać telefonu na działanie płynów i wilgoci.
- ▶ Akcesoriów takich jak słuchawki douszne należy używać z rozważą.
- ▶ Nie należy bez potrzeby dotykać anteny.

Urządzenia elektroniczne

Wszystkie telefony komórkowe narażone są na zakłócenia, które mogą wpłynąć na ich pracę.

- ▶ Nie należy używać telefonu komórkowego w pobliżu urządzeń medycznych bez uzyskania pozwolenia. Nie należy umieszczać telefonu w pobliżu rozrusznika serca, na przykład w kieszeni na piersi.
- ▶ Telefony komórkowe mogą zakłócać pracę niektórych aparatów słuchowych.
- ▶ Telefony komórkowe mogą powodować niewielkie zakłócenia pracy odbiorników TV, odbiorników radiowych, komputerów, itp.

Wskazówki na temat bezpiecznego i efektywnego korzystania z telefonu

Bezpieczeństwo na drodze

Należy zapoznać się z przepisami dotyczącymi korzystania z telefonów komórkowych podczas prowadzenia samochodu.

- ▶ Podczas jazdy nie należy trzymać telefonu w ręku.
- ▶ Należy zawsze poświęcać pełną uwagę prowadzeniu pojazdu.
- ▶ Rozmowy należy prowadzić przy użyciu zestawu głośnomówiącego.
- ▶ Jeżeli wymagają tego warunki na drodze, przed odebraniem lub wykonaniem połączenia należy zjechać z drogi i zaparkować.

- ▶ Fale radiowe mogą wpływać na pracę systemów elektronicznych pojazdu, takich jak radio lub układy bezpieczeństwa.
- ▶ Jeżeli samochód wyposażony jest w poduszkę powietrzną, nie należy montować ani umieszczać na niej urządzeń bezprzewodowych. Zakłócenia jej pracy mogą spowodować poważne obrażenia.

Jeśli słuchasz muzyki w czasie jazdy, upewnij się że nie zakłóca ona odbioru dźwięków z zewnątrz, co jest szczególnie ważne zbliżając się do skrzyżowania.

Ochrona przed uszkodzeniem słuchu

Uszkodzenie słuchu może pojawić się, gdy przez długi czas będziemy słuchać głośnych dźwięków. Z tego powodu zalecane jest, by nie włączać lub wyłączać telefonu blisko ucha. Zalecane jest także by poziom głośności dźwięków i rozmowy ustawiony był na rozsądnym poziomie.

Prace wybuchowe

Nie należy korzystać z telefonu w pobliżu prac wybuchowych. Należy zapoznać się z odpowiednimi przepisami, regulaminami i ograniczeniami.

Otoczenie grożące eksplozją

- ▶ Telefonu nie należy używać na stacjach benzynowych. Nie należy używać go także w pobliżu paliwa i chemikaliów.
- ▶ Nie należy transportować i przechowywać łatwopalnych gazów i płynów oraz materiałów wybuchowych w jednym pomieszczeniu z telefonem komórkowym i jego akcesoriami.

Wskazówki na temat bezpiecznego i efektywnego korzystania z telefonu

Na pokładzie samolotu

Urządzenia bezprzewodowe mogą powodować zakłócenia systemów samolotu.

- ▶ Przed wejściem na pokład samolotu należy wyłączyć telefon.
- ▶ Gdy samolot znajduje się na ziemi, nie należy używać telefonu bez pozwolenia załogi.

Dzieci

Telefon należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla małych dzieci. Zawiera on małe elementy, które mogą spowodować zadławienie.

Połączenia awaryjne

Funkcja połączenia awaryjnego może nie być dostępna we wszystkich sieciach komórkowych. Nie należy zatem nigdy polegać wyłącznie na telefonie w kwestii zapewnienia komunikacji w sytuacjach awaryjnych. Szczegółowe informacje należy uzyskać od operatora sieci.

Informacje na temat użytkowania baterii

- ▶ Tej baterii nie trzeba rozładowywać przed jej ponownym naładowaniem. W odróżnieniu od innych baterii, w tej baterii nie występuje efekt pamięci, obniżający wydajność.

- ▶ Używaj tylko baterii i ładowarek firmy LG. Ładowarki firmy LG zapewniają największą żywotność baterii.
- ▶ Nie wolno demontować baterii ani zwierać jej zacisków.
- ▶ Należy dbać o czystość styków baterii.
- ▶ Baterię należy wymienić, gdy nie zapewnia już odpowiednio długiego czasu działania telefonu. Zanim to nastąpi, baterię można naładować setki razy.
- ▶ Baterię należy naładować po jej nieużywaniu przez dłuższy czas — zapewni to jej maksymalną żywotność.
- ▶ Nie narażaj ładowarki na bezpośrednie oddziaływanie światła słonecznego ani nie używaj jej w miejscach o dużej wilgotności, takich jak łazienka.
- ▶ Nie pozostawiaj baterii w miejscach gorących ani zimnych, gdyż może to spowodować pogorszenie jej wydajności.
- ▶ W przypadku wymiany akumulatora na akumulator nieprawidłowego typu występuje ryzyko eksplozji.
- ▶ Utylizacja zużytych akumulatorów powinna odbywać się zgodnie z instrukcją producenta.

Funkcje telefonu KE970

Widok otwartego telefonu

Widok otwartego telefonu

Klawisze nawigacyjne

▶ W trybie gotowości:

skrót ↑ : lista

Wiadomości



skrót ↓ : lista Profili

Naciśnij krótko: Menu



Naciśnij krótko: lista

Kontaktów



Naciśnij krótko: lista

Ulubionych

▶ W trybie menu:

przewijanie w górę i w dół



Naciśnij krótko:

klawisz OK



Klawisz nawigacyjny do przewijania w górę i w dół ułatwia wybieranie menu i funkcji.

Głośnik



Główny wyświetlacz LCD

▶ **U góry:** siła sygnału, stan naładowania akumulatora i różne funkcje

▶ **U dołu:** Funkcje klawiszy

Klawisze alfanumeryczne

▶ **W trybie gotowości:** Wprowadzanie cyfr wybranego numeru. Przytrzymanie klawiszy powoduje zmianę funkcji:

0 + – Połączenia międzynarodowe

1 + – Poczta Głosowa

2 + do 9 + – Szybkie wybieranie numerów

▶ **W trybie edycji:** Wprowadzanie cyfr i znaków

Mikrofon



Lewy klawisz funkcyjny/ Prawy klawisz funkcyjny

Te klawisze realizują funkcje pokazywane u dołu wyświetlacza.

Klawisz Zakończ

- ▶ Włączanie/wyłączanie (przez przytrzymanie)
- ▶ Zakończenie lub odrzucenie połączenia

Klawisz anulowania

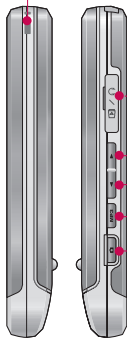
Każde naciśnięcie tego klawisza usuwa jeden znak. Przytrzymanie klawisza umożliwia wyczyszczenie całej wprowadzonej informacji. Naciśnięcie tego klawisza umożliwia powrót do poprzedniego ekranu.

Klawisz połączenia

- ▶ Wybranie numeru telefonu i odebranie połączenia.
- ▶ **W trybie gotowości:** pokazuje niedawno wybrane numery oraz odebrane i nieodebrane połączenia.

Funkcje telefonu KE970

Otwory na paski do noszenia



Złącze ładowarki/złącze przewodu USB i gniazdo słuchawkowe

Uwaga

- ▶ Przed podłączeniem przewodu USB upewnij się, że telefon jest włączony i znajduje się w trybie bezczynności.

Klawisze boczne

- ▶ **W trybie gotowości (otwarty telefon):**
Głośność dźwięku klawiszy
- ▶ **W trybie gotowości (zamknięty telefon):**
Krótkie naciśnięcie - włączenie podświetlenia wyświetlacza LCD.
- ▶ **W czasie połączenia:** Głośność słuchawki

Uwaga

- ▶ Dla ochrony słuchu przy otwartej części wysuwanej maksymalny poziom głośności wynosi 3.

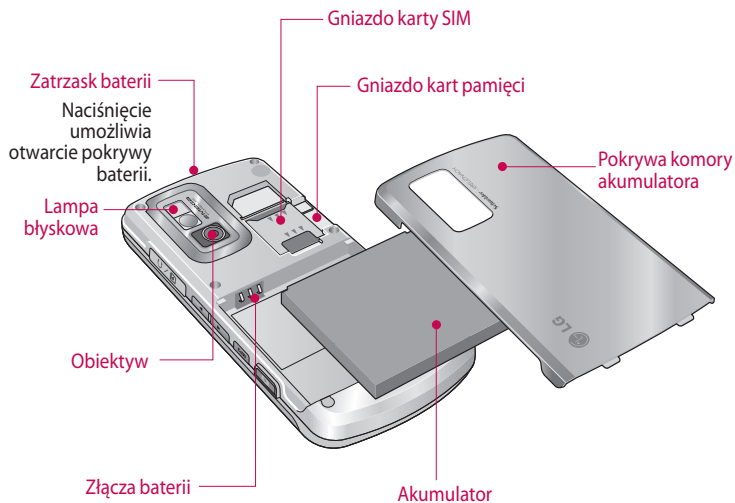
Klawisz MP3

bezpośrednie włączenie odtwarzacza MP3.

Boczny klawisz aparatu

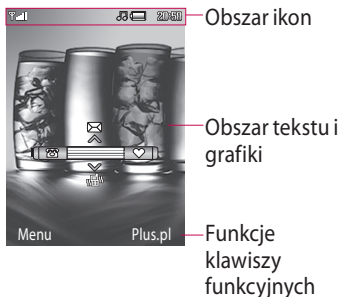
włączenie aparatu fotograficznego

Widok z tyłu



Funkcje telefonu KE970

Wyświetlane informacje



Obszar	Opis
Pierwszy wiersz	Wyświetla różne ikony.
Środkowe wiersze	Wyświetlają komunikaty, instrukcje i wprowadzane informacje, takie jak numery do wybrania.
Ostatni wiersz	Wyświetla funkcje, które są aktualnie przypisane do klawiszy funkcyjnych.

Na ekranie wyświetlanych może być kilka ikon. Opisano je poniżej.




Ikony wyświetlacza

Ikona	Opis
	Wskazuje poziom sygnału sieci.*
	Oznacza trwałe połączenie.
	Oznacza dostępną funkcję GPRS.
	Oznacza, że telefon korzysta aktualnie z funkcji roamingu.
	Oznacza ustawiony i włączony alarm.
	Oznacza stan naładowania baterii.
	Wskazuje, że odebrana została wiadomość.

* Jakość rozmowy może się zmieniać w zależności od zasięgu sieci. Gdy poziom sygnału spadnie poniżej 2 pasków, może dojść do zaniku dźwięku, rozłączenia rozmowy lub złej jakości dźwięku. Paski wskazują poziom sygnału sieci. Brak pasków oznacza, że nie ma zasięgu: w takim przypadku nie można korzystać z żadnych usług sieciowych (połączeń, wiadomości itd.).

Funkcje telefonu KE970

Ikona	Opis
	Wskazuje, że odebrana została wiadomość głosowa.
	Oznacza włączony tryb Tylko wibruje
	Oznacza włączony tryb Ogólny
	Oznacza włączony tryb Na zewnątrz
	Oznacza włączony tryb Milczy
	Oznacza włączony tryb Zestaw słuchawkowy.
	Oznacza włączoną usługę przekierowania
	Oznacza, że wykorzystywana jest funkcja WAP

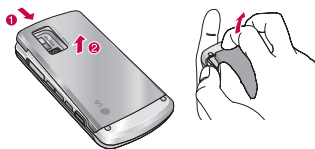
Ikona	Opis
	Oznacza, że wykorzystywana jest funkcja GPRS.
	Bluetooth włączony.
	Pokazuje usługę EDGE, jeśli jest dostępna. Połączenie z usługą EDGE umożliwia przesyłanie danych z szybkością 200 Kb/s (w zależności od dostępności zasobów sieci). Aby uzyskać informacje na temat zasięgu sieci i dostępności usługi, skontaktuj się z operatorem.

Instalacja karty SIM oraz akumulatora telefonu

Przed wyjęciem karty SIM lub akumulatora upewnij się, że telefon jest wyłączony.

1. Wyjmij baterię.

Naciśnij i przytrzymaj przycisk zwalniający akumulator, a następnie zdejmij pokrywę akumulatora. Obróć telefon zgodnie z ilustracją, a następnie unieś akumulator palcami i wyciągnij go.



Uwaga

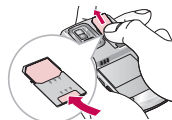
- ▶ Wymywanie akumulatora z włączonego telefonu może spowodować nieprawidłowe działanie telefonu.

2. Zainstaluj kartę SIM.

Włóż kartę SIM i wsuń ją w uchwyt. Upewnij się, że karta SIM jest dobrze włożona i że złoty obszar styku na karcie skierowany jest w dół. Aby wyjąć kartę SIM, naciśnij ją lekko i pociągnij w przeciwnym kierunku.



Aby włożyć kartę



Aby wyjąć kartę

Pierwsze kroki

Uwaga

- ▶ Metalowe złącze karty SIM można łatwo uszkodzić wskutek zarysowania. Z kartą SIM należy obchodzić się bardzo ostrożnie. Należy postępować według instrukcji dostarczonych z kartą SIM.

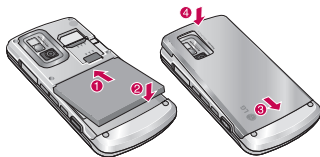
OSTRZEŻENIE!

- Nie wyjmuj ani nie zamieniaj karty SIM, gdy telefon jest używany lub włączony. Grozi to utratą danych i uszkodzeniem karty SIM.

3. Włóż baterię.

Włóż akumulator do komory, tak aby metalowe styki złączyły się w połowie długości telefonu.

Dociśnij akumulator od góry, aż zablokuje się na swoim miejscu. Załóż pokrywę akumulatora na telefon w sposób przedstawiony na ilustracji.



Ładowanie baterii

Przed podłączeniem ładowarki podróźnej do telefonu należy włożyć akumulator do telefonu.



1. Przed pierwszym użyciem telefonu dopilnuj, by akumulator był w pełni naładowany.
2. Ustaw wtyczkę tak, aby strzałka znajdowała się u góry zgodnie z rysunkiem, a następnie wciśnij wtyczkę zasilacza do gniazda w telefonie do momentu jej zablokowania na miejscu.

3. Podłącz ładowarkę do gniazdka sieciowego. Należy używać tylko ładowarki znajdującej się w zestawie z telefonem.
4. Ruchome paski na ikonie baterii zatrzymają się po jej całkowitym naładowaniu.

PRZESTROGA!

- *Jeśli akumulator jest całkowicie rozładowany, po podłączeniu zasilacza podróźnego na wyświetlaczu LCD pojawi się ekran ładowania na około 1–1,5 minuty.*
- *Wtyku ładowarki nie należy podłączać z użyciem siły, gdyż może to spowodować uszkodzenie telefonu i/lub ładowarki.*
- *Podłącz ładowarkę pionowo do gniazdka elektrycznego.*
- *W razie używania ładowarki za granicą należy użyć odpowiedniego adaptera wtyku.*
- *Podczas ładowania nie należy wyjmować baterii ani karty SIM z telefonu.*

Pierwsze kroki

OSTRZEŻENIE!

- *Kabel i ładowarkę należy odłączyć podczas burzy, aby uniknąć porażenia prądem lub pożaru.*
- *Przełączenie lub przecięcie baterii grozi pożarem. Aby uniknąć uszkodzenia, trzymaj baterię z dala od ostrych przedmiotów i zwierząt (ryzyko przegrzania)*

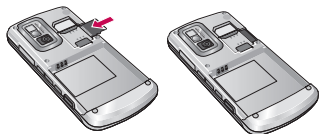
Odłączanie ładowarki

Ładowarkę należy odłączać od telefonu przez pociągnięcie za wtyk, a nie za przewód.



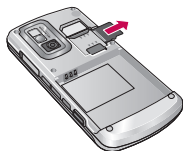
Wkładanie karty pamięci

Włóż kartę pamięci do gniazda, tak aby została całkowicie wsunięta, w sposób przedstawiony na ilustracji:



Wymywanie karty pamięci

Ostrożnie wyjmij kartę pamięci z gniazda w sposób przedstawiony na ilustracji:



Uwaga

- ▶ Używaj wyłącznie kart pamięci zatwierdzonych przez producenta. Niektóre karty pamięci mogą nie być zgodne z telefonem.





OSTRZEŻENIE!

Nie wymieniaj ani nie wyjmuj karty pamięci, gdy telefon jest włączony. Grozi to utratą danych i uszkodzeniem karty pamięci.



Ogólne funkcje

Wykonywanie i odbieranie połączeń


Wykonywanie połączenia


1. Upewnij się, że telefon jest włączony.
2. Wprowadź numer telefonu wraz z numerem kierunkowym. Aby edytować numer znajdujący się na wyświetlaczu, naciśnij klawisz . Każde naciśnięcie tego klawisza spowoduje wymazanie jednej cyfry.
 - ▶ Naciśnij i przytrzymaj klawisz , aby wymazać cały numer.
3. Naciśnij klawisz , aby nawiązać połączenie.
4. Aby zakończyć połączenie, naciśnij klawisz zakończenia  lub prawy klawisz funkcyjny.

Nawiązywanie połączenia za pomocą klawisza wysyłania


1. W trybie gotowości naciśnij klawisz połączenia , aby wyświetlić listę ostatnich przychodzących, wychodzących i nieodebranych połączeń.
2. Wybierz żądany numer za pomocą górnego/dolnego klawisza nawigacyjnego.
3. Naciśnij klawisz .

Wykonywanie połączenia międzynarodowego

1. Naciśnij i przytrzymaj klawisz , aby wprowadzić numer kierunkowy w ruchu międzynarodowym. Znak „+” automatycznie zastępuje kod połączenia międzynarodowego.

2. Wprowadź numer kierunkowy kraju, numer kierunkowy obszaru i numer telefonu.
3. Naciśnij klawisz .

Kończenie połączenia

Po zakończeniu połączenia naciśnij klawisz zakończenia .

Wykonywanie połączenia przy użyciu listy kontaktów

Nazwy i często wybierane numery telefonów mogą być przechowywane na karcie SIM lub w pamięci telefonu w postaci tak zwanej listy kontaktów.

Aby wybrać dany numer, wystarczy wyszukać odpowiednią nazwę na liście kontaktów.

Regulowanie głośności




Aby dostosować głośność słuchawki w trakcie połączenia, użyj bocznych klawiszy telefonu.

W trybie bezczynności klawisze boczne umożliwiają dostosowanie głośności dzwiku klawiszy.

Odbieranie połączenia

Gdy nadchodzi połączenie telefon dzwoni, a na ekranie wyświetlana jest ikona migającego telefonu. Jeżeli osoba dzwoniąca zostanie zidentyfikowana, na ekranie wyświetlony zostanie jej numer telefonu (lub nazwisko/zdjęcie, jeżeli numer jest zapisany w spisie telefonów).


Ogólne funkcje

1. Wsuń telefon i naciśnij klawisz  lub lewy klawisz funkcyjny, aby odebrać połączenie przychodzące. Jeśli opcja menu Dowolny klawisz (menu 9.5.2) została ustawiona na dowolny klawisz, to połączenie przychodzące będzie mogło być odebrane za pomocą każdego klawisza z wyjątkiem klawisza  i prawego klawisza funkcyjnego.
2. Aby zakończyć połączenie, zamknij telefon lub naciśnij klawisz .

Uwaga

- ▶ Umożliwia odebranie połączenia przychodzącego podczas korzystania z książki adresowej lub innych funkcji menu. Jeśli telefon jest połączony z komputerem kablem USB, rozmowy przychodzące będą odrzucane, jednak po odłączeniu telefonu od komputera zostanie wyświetlone okno Nieodebrane połączenie.

Siła sygnału

W przypadku korzystania z telefonu wewnątrz budynku podejście do okna może poprawić jakość odbieranego sygnału. Siłę sygnału można sprawdzić za pomocą wskaźnika poziomego sygnału () na wyświetlaczu telefonu.

Wprowadzanie tekstu

Znaki alfanumeryczne można wprowadzać za pomocą klawiatury telefonu. Czynności, takie jak na przykład zapisywanie nazw w książce adresowej, pisanie wiadomości czy tworzenie zaplanowanych zdarzeń w kalendarzu wymagają wprowadzania tekstu.

W telefonie dostępne są następujące metody wprowadzania tekstu.

Uwaga

- ▶ Niektóre pola mogą umożliwić korzystanie tylko z jednego trybu wprowadzania tekstu (np. pola numeru telefonu w książce adresowej).

Tryb T9

Tryb ten umożliwia wprowadzanie tekstu przez naciśnięcie klawisza każdej litery tylko raz. Każdy klawisz na klawiaturze ma przypisaną więcej niż jedną literę. W trybie T9 telefon automatycznie porównuje naciśnięcia klawiszy z wewnętrznym słownikiem w celu ustalenia poprawnego słowa, tym samym wymagając mniej naciśnięć klawiszy niż tradycyjny tryb ABC.


Funkcja ta nazywana jest także trybem przewidywania.

Tryb ABC

Tryb ten umożliwia wprowadzanie liter poprzez naciśnięcie klawisza z żądaną literą raz, dwa, trzy lub cztery razy do momentu wyświetlenia żądanej litery.

Ogólne funkcje


Tryb 123 (tryb cyfr)

Tryb ten umożliwia wprowadzanie cyfr za pomocą pojedynczych naciśnień klawiszy. Aby włączyć tryb 123 podczas wprowadzania tekstu, należy naciskać klawisz  do momentu wyświetlenia trybu 123.

Tryb symboli

Ten tryb umożliwia wprowadzanie znaków specjalnych.

Zmiana trybu wprowadzania tekstu


1. Po przejściu do pola, które umożliwia wprowadzanie znaków, w górnym prawym rogu wyświetlacza widoczny będzie wskaźnik trybu wprowadzania tekstu.
2. Naciśnij klawisz , aby zmienić tryb. Włączone zostaną dostępne tryby.



Korzystanie z trybu T9

Tryb przewidywania tekstu (T9) umożliwia łatwe wprowadzanie słów za pomocą minimalnej liczby naciśnień klawiszy. Po naciśnięciu każdego klawisza telefon wyświetli znaki, które będą najbardziej prawdopodobne w oparciu o wbudowany słownik.




Po dodaniu nowych słów wyświetlane słowa zmieniają się, odzwierciedlając zmiany słownika.

Uwaga

- ▶ Umożliwia wybranie innego języka T9 z menu opcji; można także nacisnąć i przytrzymać klawisz . Domyślnie słownik T9 jest wyłączony.





1. W trybie przewidywania tekstu (T9) zacznij wprowadzać słowo poprzez naciśnięcie klawiszy  - . Klawisz każdej litery naciskaj raz.

- ▶ Wyświetlane słowo będzie zmieniać się po każdym wprowadzeniu litery. Do momentu wprowadzenia całego słowa należy ignorować słowo wyświetlane na ekranie.
- ▶ Jeżeli po wprowadzeniu całego słowa jest ono nadal niepoprawne, naciśnij dolny klawisz nawigacyjny raz lub więcej razy, do chwili wyświetlenia odpowiedniego słowa.

Przykład: naciśnij klawisze   , aby wpisać wyraz Gra.




- ▶ Jeżeli żądanego słowa nie ma na liście, należy dodać je za pomocą trybu ABC.

2. Przed edytowaniem i usuwaniem znaków należy wprowadzić całe słowo.

3. Aby uzupełnić każdy wyraz spacją, naciśnij klawisz  lub . Aby usuwać litery, naciśnij klawisz . Naciśnij i przytrzymaj klawisz , aby wymazywać litery w sposób ciągły.

Korzystanie z trybu ABC











Tekst wprowadza się za pomocą klawiszy  - .

1. Naciśnij klawisz z żądaną literą.
 - ▶ Raz, aby uzyskać pierwszą literę.
 - ▶ Dwa razy, aby uzyskać drugą literę.
 - ▶ Itd.
2. Aby wstawić spację, naciśnij raz klawisz . Aby usuwać litery, naciśnij klawisz . Naciśnij i przytrzymaj klawisz , aby wyczyścić cały ekran.

Ogólne funkcje

Uwaga

- ▶ Poniższa tabela zawiera informacje na temat znaków dostępnych za pomocą klawiszy alfanumerycznych.

Klawisz	Kolejno wyświetlane znaki	
	Duże	Małe
1 	.,?!"1-()@/!:_	.,?!"1-()@/!:_
2 	ABC2ĄĆĀĀĈ	abc2ąćăăč
3 	DEF3ĘĎĚĚ	def3ęďěě
4 	GHI4Í	ghi4í
5 	JKL5ŁŁĹ	jkl5łłĺ
6 	MNO6ŃŃŌŃŎ	mno6ńńőńö
7 	PQRS7ŚŔŖŔŠ	pqrs7śŕŗŕš
8 	TUV8ŮŤŮŰ	tuv8ůťůű
9 	WXYZ9ŻŻÝŽ	wxyz9żżýž
0 	Spacja, 0 (długie naciśnięcie)	Spacja, 0 (długie naciśnięcie)


Korzystanie z trybu 123 (numerycznego)

Tryb 123 umożliwia wprowadzanie cyfr w wiadomości tekstowej (np. numeru telefonu).



Przed ręcznym przejściem w odpowiedni tryb wprowadzania tekstu należy wprowadzić żądany numer za pomocą klawiszy cyfr.

Korzystanie z trybu Symbol

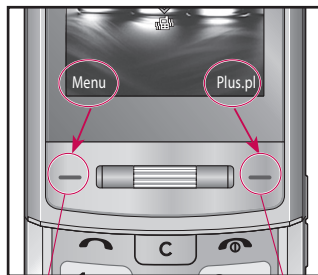
Tryb Symbol umożliwia wprowadzanie różnych symboli i znaków specjalnych.

Aby wprowadzić symbol, należy nacisnąć klawisz . Następnie należy wybrać odpowiedni symbol za pomocą klawiszy nawigacyjnych i nacisnąć klawisz [OK].

Wybieranie funkcji i opcji

Telefon posiada zestaw funkcji umożliwiających jego dostosowanie. Funkcje te pogrupowane są w menu i podmenu. Dostęp do nich można uzyskać za pomocą klawiszy funkcyjnych  i . Każde menu i podmenu umożliwia przeglądanie i zmianę opcji konkretnej funkcji.


Funkcje klawiszy programowych zmieniają się w zależności od kontekstu; etykiety znajdujące się w dolnym wierszu ekranu powyżej tych klawiszy wskazują aktualną funkcję klawiszy.



Naciśnij lewy klawisz funkcyjny, aby uzyskać dostęp do odpowiedniego menu.

Naciśnij prawy klawisz funkcyjny, aby uzyskać dostęp do listy kontaktów.

Menu podczas połączenia

Telefon ma kilka funkcji, z których można korzystać podczas połączenia. Aby uzyskać dostęp do tych funkcji w trakcie połączenia, naciśnij lewy klawisz funkcyjny  [Opcje].


W trakcie połączenia

Menu wyświetlane na ekranie aparatu podczas połączenia różni się od domyślnego menu głównego, wyświetlanego na ekranie w trybie gotowości. Poniżej opisano dostępne opcje.


Wykonywanie drugiego połączenia (zależnie od sieci)

W celu wykonania drugiego połączenia można użyć numeru z książki adresowej.

Przełączanie pomiędzy dwoma połączeniami


Aby przełączać się między dwoma połączeniami, naciśnij klawisz  lub lewy klawisz funkcyjny, a następnie wybierz polecenie Przełącz poł.

Odbieranie przychodzącego połączenia


Aby odebrać połączenie przychodzące, gdy dzwoni telefon, wystarczy nacisnąć klawisz .


Telefon może również informować użytkownika o połączeniu przychodzącym podczas innego połączenia. W słuchawce rozlegnie się sygnał dźwiękowy, a na wyświetlaczu pojawi się komunikat o połączeniu oczekującym.

Funkcja ta, znana jako Połączenie oczekujące, dostępna jest tylko w sieciach, które ją realizują. Szczegółowe informacje dotyczące włączania i wyłączania usługi połączeń oczekujących zawiera sekcja Połączenie oczekujące (Menu 9.6.4).

Jeśli funkcja połączeń oczekujących jest włączona, naciskając lewy klawisz funkcyjny, można wstrzymać pierwsze połączenie i odebrać drugie .

Odrzucanie przychodzącego połączenia

Połączenie przychodzące można odrzucić bez odbierania, naciskając klawisz .

Podczas połączenia można odrzucić drugie połączenie przychodzące, naciskając klawisz .

Menu podczas połączenia

Wyciszenie mikrofonu

Podczas połączenia można wyciszyć mikrofon, naciskając klawisz [Wycisz]. Aby wyłączyć wyciszenie, naciśnij klawisz [Wł.mik]. Gdy słuchawka jest wyciszona, słyhać rozmówcę, ale rozmówca nie słyszy użytkownika telefonu.

Sygnaly DTMF podczas rozmowy


Aby podczas rozmowy włączyć sygnaly DTMF (np. w celu skorzystania z automatycznej sekretarki), naciśnij klawisz [Opcje] i wybierz opcję Włącz DTMF. Wybierz opcję Wyłącz DTMF, aby wyłączyć sygnaly DTMF. Standardowo sygnaly DTMF są włączone.


Połączenia wielostronne lub konferencyjne

Usługa połączenia konferencyjnego umożliwia prowadzenie jednoczesnej rozmowy z więcej niż jednym rozmówcą, jeśli operator realizuje taką usługę. Połączenie konferencyjne jest możliwe tylko wówczas, gdy jedno połączenie jest aktywne, drugie wstrzymane, a oba połączenia zostały odebrane. Po nawiązaniu połączenia konferencyjnego abonent, który ustawił konferencję, może dodawać, rozłączać lub oddzielać połączenia (tj. usuwać je z konferencji, lecz nadal podtrzymywać z nimi połączenie). Opcje te są dostępne w menu podczas połączenia. W połączeniu konferencyjnym może uczestniczyć maksymalnie pięciu rozmówców.

Abonent, który ustawił konferencję, steruje nią i tylko on może dodawać połączenia do konferencji.

Wykonywanie drugiego połączenia

Podczas połączenia można wykonać drugie połączenie. W tym celu należy wprowadzić drugi numer i nacisnąć klawisz .



Po ustanowieniu drugiego połączenia pierwsze zostanie automatycznie zawieszono. Aby przełączać się między połączeniami, naciśnij klawisz .

Tworzenie połączenia konferencyjnego

Aby ustanowić połączenie konferencyjne, wstrzymaj jedno połączenie i przy włączonej, aktywnej rozmowie naciśnij lewy klawisz funkcyjny, a następnie wybierz opcję Połączenie konferencyjne w menu Dołącz.

Menu podczas połączenia

Włączanie wstrzymanego połączenia konferencyjnego

Aby aktywować wstrzymane połączenie konferencyjne, naciśnij klawisz . Zamiast tego można nacisnąć lewy klawisz funkcyjny [Opcje] i wybrać polecenie Dołącz/Wstrzymaj Pozostali rozmówcy, których połączenia zostały wstrzymane, pozostaną połączeni. Aby powrócić do trybu połączenia konferencyjnego, naciśnij lewy klawisz funkcyjny  [Opcje], a następnie Konferencja.

Dodawanie połączeń do połączenia konferencyjnego

Aby dodać połączenie do istniejącego połączenia konferencyjnego, należy nacisnąć lewy klawisz funkcyjny, a następnie wybrać polecenie Konferencja/Dołącz.

Przyjmowanie prywatnego połączenia podczas połączenia konferencyjnego

Aby rozmawiać prywatnie z jednym z uczestników połączenia konferencyjnego, należy wyświetlić numer żądanej osoby na ekranie, a następnie nacisnąć lewy klawisz funkcyjny. Aby wstrzymać wszystkie pozostałe połączenia, należy wybrać opcję Konferencja/Prywatnie

Kończenie połączenia konferencyjnego

Połączenie uczestnika konferencji wyświetlanego aktualnie na ekranie można zakończyć, naciskając klawisz



Drzewo menu

Instrukcja ma postać listy.

Poniżej przedstawiono strukturę menu oraz wskazano:

- ▶ Numery przypisane do poszczególnych opcji menu.
- ▶ Strona, na której można znaleźć opis funkcji.

Aby przejść do żądanego menu, użyj lewego klawisza funkcyjnego [Menu], klawiszy nawigacyjnych lub klawisza [OK]. Można również skorzystać ze skrótu, naciskając lewy klawisz funkcyjny [Menu], a po nim klawisz z cyfrą odpowiadającą danemu menu.

1. Profile
1.1 Ogólny
1.2 Milczy
1.3 Tylko wibruje
1.4 Na zewnątrz
1.5 Zestaw słuchawkowy

2. Plus.pl
2.1 Strona domowa
2.2 Zakładki
2.3 Idź do adresu
2.4 Historia
2.5 Ustawienia
2.6 Informacje

3. Multimedia
3.1 Odtwarzacz MP3
3.2 Aparat fotograficzny
3.3 Kamera
3.4 Dyktafon

4. Historia połączeń
4.1 Wszystkie
4.2 Nieodebrane
4.3 Wybrane
4.4 Odebrane
4.5 Czas połączeń
4.6 Informacje o danych

5. Wiadomości
5.1 Napisz
5.2 Odebrane
5.3 Skrzynka e-mail
5.4 Robocze
5.5 Nadawane
5.6 Wysłane
5.7 Poczta głosowa
5.8 Wiadomości sieciowe
5.9 Szablony
5.0 Ustawienia

6. Kontakty
6.1 Szukaj
6.2 Nowy Kontakt
6.3 Szybkie wybieranie
6.4 Grupy
6.5 Kopiuj wszystko
6.6 Usuń wszystko
6.7 Ustawienia
6.8 Informacje

Drzewo menu

7. Moje pliki
7.1 Obrazy
7.2 Dźwięki
7.3 Wideo
7.4 Dokumenty
7.5 Inne
7.6 Gry i Aplikacje
7.7 Pamięć zewn.


8. Narzędzia
8.1 Budzik
8.2 Kalendarz
8.3 Kalkulator
8.4 Notatka
8.5 Stoper
8.6 Konwerter jednostek
8.7 Czas globalny
8.8 Usługi SIM

9. Ustawienia
9.1 Data i godzina
9.2 Języki
9.3 Wyświetlacz
9.4 Łączność
9.5 Połączenia
9.6 Zabezpieczenia
9.7 Tryb lotu
9.8 Oszczędzanie energii
9.9 Resetuj telefon
9.0 Stan pamięci


Menu Profile umożliwia regulację głośności i dostosowanie dźwięków telefonu do różnych zdarzeń, otoczenia i grup.

Dostępnych jest pięć domyślnych profili: **Ogólny, Milczy, Tylko wibruje, Na zewnątrz i Zestaw słuchawkowy**. Poza profilem milczy każdy profil można spersonalizować. W tym celu należy nacisnąć lewy klawisz funkcyjny [Menu], a następnie za pomocą klawiszy nawigacyjnych wybrać polecenie Profile.

Aktywuj (Menu 1.x.1)

1. Wyświetlona zostanie lista profili.
2. Na liście profili przewiń do profilu, który chcesz uaktywnić, i naciśnij lewy klawisz funkcyjny  [OK] lub klawisz OK.
3. Następnie wybierz polecenie Aktywuj.

Personalizuj (Menu 1.x.2)

Przewiń dożądanego profilu na liście Profile. Po naciśnięciu lewego klawisza funkcyjnego  lub klawisza OK wybierz polecenie Personalizuj.

Zostanie otwarte menu ustawień profilu. Ustaw żądane opcje.

- ▶ **Typ dzwonka:** ustawia typ alertu o połączeniach przychodzących.
- ▶ **Dźwięk dzwonka:** umożliwia wybór żądanego dzwonka z listy.
- ▶ **Głośność dzwonka:** umożliwia ustawianie głośności dzwonka.
- ▶ **Typ sygnału wiadomości:** ustawia typ powiadomienia o wiadomościach.
- ▶ **Dźwięk wiadomości:** ustawia dźwięk sygnału wiadomości.
- ▶ **Dźwięk klawiszy:** umożliwia wybór żądanego dźwięku klawiszy.

Profile


- ▶ **Głośność klawiszy:** umożliwia ustawianie głośności klawiszy.
- ▶ **Dźwięk otwarcia:** Umożliwia ustawienie dźwięku klapy w celu dostosowania do otoczenia.
- ▶ **Efekty dźwiękowe:** umożliwia ustawianie głośności efektów dźwiękowych.
- ▶ **Głośność wł./wył.:** umożliwia ustawienie głośności dźwięku otwierania podczas włączania/wyłączania telefonu.
- ▶ **Automatyczny odbiór:** ta funkcja jest aktywna tylko po podłączeniu telefonu do zestawu głośnomówiącego.
 - **Wył.:** telefon nie będzie automatycznie odbierał połączeń.
 - **Po 5 sek.:** telefon automatycznie odbierze połączenie po 5 sekundach.
 - **Po 10 sek:** telefon automatycznie odbierze połączenie po 10 sekundach.

Uwaga

- ▶ Nie można zmienić nazw wszystkich profili.

Do dyspozycji użytkownika są różne usługi WAP, takie jak bankowość, wiadomości, prognoza pogody czy rozkład lotów samolotów. Usługi te są specjalnie zaprojektowane do użytku z telefonami komórkowymi i utrzymywane przez usługodawców WAP.

Informacje o dostępności i cenniku usług WAP należy uzyskać od operatora sieci i/lub usługodawcy. Usługodawcy dostarczają też informacji na temat używania oferowanych przez nich usług.




Po nawiązaniu połączenia wyświetlona zostanie strona główna. Jej zawartość zależy od usługodawcy. Aby zakończyć pracę z przeglądarką internetową, należy nacisnąć klawisz . Telefon wróci do poprzedniego menu.

Obsługa przeglądarki WAP

Przeglądanie Internetu jest możliwe przy użyciu klawiszy telefonu lub menu przeglądarki WAP.

Używanie klawiszy telefonu

W trybie przeglądania Internetu klawisze mają inne funkcje niż w trybie telefonu.

Klawisz	Opis
 ↑↓	Przewija treść strony wiersz po wierszu
	Wraca do poprzedniej strony
	Wybiera opcje i potwierdza czynności

Używanie menu przeglądarki WAP

Podczas przeglądania mobilnej sieci Web dostępne są następujące opcje menu.

Uwaga

- ▶ Menu przeglądarki WAP może być różne w różnych wersjach przeglądarki.

Strona domowa Menu 2.1


Łączy ze stroną główną. Strona główna jest określona w aktywnym profilu. Jeśli nie została określona w aktywnym profilu, zostanie użyta strona określona przez usługodawcę.

Zakładki

Menu 2.2

Menu to umożliwi zapisanie adresów URL ulubionych stron internetowych w celu zapewnienia łatwego dostępu do nich. W telefonie dostępnych jest kilka preinstalowanych zakładek. Preinstalowanych zakładek nie można usunąć.

Aby utworzyć zakładkę:

1. Naciśnij lewy klawisz funkcyjny  [Opcje].
2. Wybierz polecenie Dodaj nową, a następnie naciśnij klawisz OK.
3. Wprowadź żądany adres URL i tytuł, a następnie naciśnij klawisz OK.

Po wybraniu żądanej zakładki dostępne są następujące opcje.

- ▶ **Połącz:** umożliwia połączenie z wybraną zakładką.
- ▶ **Pokaż:** Umożliwia wyświetlenie wybranej zakładki.
- ▶ **Edytuj:** umożliwia edycję adresu URL i/lub tytułu wybranej zakładki.
- ▶ **Dodaj nową:** umożliwia utworzenie nowej zakładki.
- ▶ **Wyślij adres URL przez:** Umożliwia wysłanie wybranej zakładki w wiadomości tekstowej/ multimedialnej lub wiadomości e-mail.

Idź do adresu

Menu 2.3

Umożliwia przejście bezpośrednio do żądanej witryny. Po wprowadzeniu żądanego adresu URL naciśnij klawisz OK.

Historia

Menu 2.4

W tym menu dostępne są ostatnio przeglądane strony.

Ustawienia

Menu 2.5

Umożliwia ustawienie opcji dotyczących profilu, pamięci podręcznej, plików cookie i zabezpieczeń usługi internetowej.

Profile sieciowe (Menu 2.5.1)

Profile są to informacje o sieci używane do połączenia z Internetem.

W pamięci telefonu zapisane są domyślne profile dotyczące niektórych operatorów. Nie można zmienić nazwy domyślnych profili.

Każdy z profili ma następujące podmenu:

- ▶ **Aktywuj:** uaktywnia wybrany profil.
- ▶ **Pokaż:** Umożliwia wyświetlenie wybranego profilu.
- ▶ **Edytuj:** Umożliwia edycję wybranego profilu.

- ▶ **Dodaj nowy:** umożliwia dodanie nowego profilu.
- ▶ **Usuń:** usuwa wybrany profil z listy.
- ▶ **Usuń wszystko:** Umożliwia usunięcie wszystkich profili z listy.
- ▶ **Zeruj wszystkie:** Umożliwia zresetowanie wszystkich profili.

Pamięć Cache (Menu 2.5.2)

Włącza lub wyłącza zapisywanie wyświetlanych informacji lub serwisów w pamięci podręcznej telefonu.

Uwaga

- ▶ Pamięć podręczna jest buforem służącym do tymczasowego przechowywania danych.

Plik Cookie (Menu 2.5.3)

Umożliwia sprawdzenie, czy plik cookie jest używany.

Certyfikaty zabezpieczeń

(Menu 2.5.4)

Umożliwia wyświetlenie listy certyfikatów osobistych zapisanych w telefonie.

Informacje

Menu 2.6

Umożliwia wyświetlenie informacji na temat wersji przeglądarki WAP.

Multimedia

Telefon udostępnia szereg funkcji multimedialnych, takich jak aparat fotograficzny, dyktafon i odtwarzacz plików MP3.

Uwaga

- ▶ Funkcje aparatu i funkcje multimedialne nie mogą być dostępne, gdy telefon wskazuje niski poziom naładowania akumulatora.
- ▶ Podczas korzystania z funkcji multimedialnych stan akumulatora może ulec zmianie.

Odtwarzacz MP3 Menu 3.1

Telefon KE970 wyposażony jest w zintegrowany odtwarzacz plików MP3. Pliki MP3 zapisane w pamięci telefonu można odsłuchać za pomocą odpowiednich słuchawek lub wewnętrznego głośnika.

Uwaga

- ▶ Ze względu na mały rozmiar głośnika w niektórych przypadkach dźwięk może być zniekształcony, szczególnie gdy ustawiona jest maksymalna głośność lub muzyka zawiera dużo niskich tonów. W związku z tym, w celu uzyskania wysokiej jakości muzyki zalecane jest używanie słuchawek stereo.

Odtwarzacz muzyki obsługuje standardy:

- ▶ MPEG-1 Layer III, MPEG-2 Layer III, MPEG-2.5 Layer III, częstotliwość próbkowania od 8 kHz do 48 kHz. Szybkość transmisji do 320 Kb/s, stereo.
- ▶ **AAC:** formaty AAC:ADIF, ADTS (częstotliwość próbkowania od 8 kHz do 48 kHz).
- ▶ **AAC+V1:** (szybkość transmisji 16-128 Kb/s, częstotliwość próbkowania od 8 kHz do 48 kHz)
- ▶ **AAC+V2:** (szybkość transmisji 16-48 Kb/s, częstotliwość próbkowania od 8 kHz do 48 kHz).

Uwaga

- ▶ Model KE970 nie obsługuje zmiennej szybkości kompresji dla żadnego z wymienionych typów plików. Z tego powodu nie można zmienić formatu pliku z MP3 na format AAC.

Pliki MP3 można przenieść do pamięci telefonu z komputera PC za pomocą sterownika pamięci masowej – zazwyczaj wystarczy w tym celu podłączyć kabel USB. W systemie Windows 98 SE należy zainstalować sterownik pamięci masowej dla systemu Windows 98 z dysku CD.




Multimedia

Uwaga

- ▶ Pliki MP3 należy kopiować do folderu Sounds.
- ▶ Pliki MP3 skopiowane do innego folderu nie są wyświetlane. Komputer powinien pracować pod kontrolą systemu operacyjnego Windows 98 SE, Windows ME, Windows 2000 lub Windows XP.




Powtórz

-  Odtwórz wszystko
 -  Powtórz wszystko
 -  Powtórz jeden
-

Uwaga

- ▶ Jeśli lista odtwarzania zawiera nieprawidłowy plik, zostanie wyświetlony komunikat o błędzie i nastąpi powrót do początkowego ekranu.

1. Naciśnij menu Multimedia, a następnie wybierz odtwarzacz plików MP3.
2. Naciśnij lewy klawisz funkcyjny  [Opcje], aby wyświetlić następujące podmenu.
 - ▶ **Pauza:** Umożliwia wstrzymanie odtwarzania pliku MP3.
 - ▶ **Lista utworów:** Umożliwia wybranie innego pliku MP3 z listy.

▶ Ustawienia

- **Korektor:** To menu umożliwia regulację dźwięku odpowiednio do różnych warunków otoczenia.
- **Tryb odtwarzania:** Umożliwia ustawienie trybu odtwarzania utworów: Powtórzaj utwór, Powtarzaj wszystko, Odtwórz wszystko.
- **Losowe odtwarzanie:** Wybranie opcji Wł. umożliwia słuchanie utworów w losowej kolejności.
- **Efekt wizualny:** Można wybrać następujące efekty: Widmo rzeczywiste, Widmo pozorne. To menu umożliwia zmianę tła głównego ekranu LCD podczas odtwarzania pliku MP3.

Uwaga


- ▶ Pliki muzyczne mogą być chronione umowami międzynarodowymi i miejscowym prawem własności intelektualnej. W związku z tym może być konieczne uzyskanie zezwolenia lub licencji na reprodukcję lub kopiowanie muzyki. W niektórych krajach prawo zabrania kopiowania do użytku prywatnego materiałów chronionych prawem autorskim. Przed pobraniem lub skopiowaniem pliku należy zapoznać się z odpowiednim prawem miejscowym.

Aparat fotograficzny

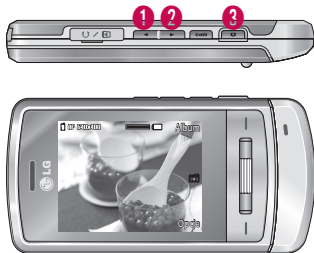
Menu 3.2

Wbudowany w telefon moduł aparatu umożliwia robienie zdjęć i nagrywanie filmów. Można także przysyłać zdjęcia innym osobom lub ustawiać je jako tapety.

Uwaga

- ▶ Korzystanie z kamery zwiększa pobór mocy. Jeśli na tle tapety zostanie wyświetlona ikona  wskazująca niski poziom naładowania akumulatora, przed użyciem naładuj ponownie akumulator.

Obrócenie telefonu w sposób przedstawiony na ilustracji umożliwia wygodne wykonywanie zdjęć.





1/2 Przybliż/Oddal

3 Aparat fotograficzny

Dźwięk migawki lub dźwięk nagrywania filmu jest pomijany tylko podczas ustawiania dźwięku migawki na wył.

• Wykonanie zdjęcia

Naciśnij i przytrzymaj przycisk  aparatu. Aparat będzie gotowy do użytku. Użytkownik może następnie obrócić ekran do pozycji poziomej.


- Aby wykonać wyraźne zdjęcie, trzymaj aparat nieruchomo i naciśnij przycisk .




- Ustal odpowiednią odległość od fotografowanego obiektu (ponad 50 cm).

- Aparat jest wrażliwy na wstrząsy i należy obchodzić się z nim ostrożnie. Do czyszczenia obiektywu aparatu używaj miękkiej szmatki.


- Nie demontuj i nie modyfikuj aparatu, gdyż może to prowadzić do jego nieprawidłowego funkcjonowania lub poważnego uszkodzenia.






Multimedia


- Podczas wykonywania zdjęć funkcja Auto-focus (automatyczna ostrość) jest włączona. Naciśnij krótko przycisk  aparatu, aby dostosować ostrość.



1. Przytrzymaj przycisk  w trybie gotowości.
2. Wyceluj w fotografowany obiekt, a następnie naciśnij klawisz .
3. Jeżeli chcesz zapisać zdjęcie, naciśnij klawisz .

Uwaga

- ▶ Jasność można dostosować, korzystając z przycisku  ↑ ↓.



- ▶ **Auto-focus** []: Umożliwia ustawienie Makro, Wł. lub Wyl.
- ▶ **Rozdzielczość** []: Umożliwia zmianę rozmiaru obrazu na 1600x1200, 1280x960, 640x480 lub 320x240. Zdjęcia seryjne dostępne są tylko w rozdzielczości 320x240 i 640x480 pikseli.
- ▶ **Jakość** []: Umożliwia ustawienie jakości obrazu: Bardzo dobra, Dobra lub Normalna.
- ▶ **Doświetlenie** []: Umożliwia włączenie lampy błyskowej podczas robienia zdjęć w ciemnych miejscach.
- ▶ **Samowyzwalacz** []: Umożliwia ustawienie opóźnienia (wyl., 3 sekundy, 5 sekund, 10 sekund). Telefon wykonuje zdjęcie po upływie wybranego czasu.

- ▶ **Zapisz w** []: Użytkownik może skonfigurować miejsce zapisania zdjęcia. (Pamięć zewn./Telefon)
- ▶ **Zdj. seryjne** []: Umożliwia wykonywanie zdjęć seryjnych.
- ▶ **Pomiar światła** []: Określa natężenia światła w oparciu o niewielki fragment fotografowanego obiektu. W zależności od tego, która część jest naświetlona prawidłowo, można wybrać opcję Centralny lub Ważony.
- ▶ **Efekty koloru** []: Dostępne są cztery ustawienia. (Negatyw/Monochromatyczne/Sepia/Kolor)
- ▶ **Balans bieli** []: Umożliwia zmianę ustawień stosownie do otoczenia. (Tryb nocny/Fluorescencyjne/Pochmurno/Sztuczne światło/Światło dzienne/Auto)

- ▶ **Dźw. migawki** []: Umożliwia ustawienie dźwięku towarzyszącego wykonaniu zdjęcia.
- ▶ **Zresetuj ustawienia.** []: Umożliwia zresetowanie ustawień.

Kamera

Menu 3.3

1. Wybierz menu Kamera.
2. Menu ustawień kamery wideo jest takie samo, jak menu ustawień aparatu fotograficznego, z wyjątkiem następujących elementów:
 - ▶ **Tryb** []: Umożliwia ustawienie długości filmu dla wiadomości MMS lub Ogólnej (nieograniczonej).
 - ▶ **Rozdzielczość** []: Dostępne są następujące rozdzielczości: 128x96, 176x144.

Dyktafon

Menu 3.4

Umożliwia nagranie notatki głosowej. Dostępne są następujące [Opcje] w tym menu:

▶ **Pamięć**

można wybrać pomiędzy pamięcią telefonu a pamięcią zewnętrzną.

▶ **Tryb nagrywania**

można wybrać tryb Ogólny z nieograniczonym limitem nagrywania lub tryb MMS z czasem nagrywania do 30 sekund.

Nagraj

1. Naciśnij OK, aby rozpocząć nagrywanie. Po uruchomieniu nagrywania wyświetlony zostanie komunikat Nagrywa oraz pozostały czas nagrania.
2. Aby zatrzymać lub wznowić nagrywanie, naciśnij lewy klawisz programowalny lub klawisz OK.
3. Aby zakończyć nagrywanie, naciśnij prawy klawisz funkcyjny [Stop].

Album

Umożliwia wyświetlenie folderu Dźwięki, który zawiera listę wszystkich zapisanych w pamięci plików dźwiękowych.

Historia połączeń

Umożliwia sprawdzenie rejestru nieodebranych, odebranych i wykonanych połączeń, pod warunkiem, że sieć obsługuje funkcję identyfikacji linii (CLI).

Numer i nazwa (jeżeli jest dostępna) zostaną wyświetlone razem z datą i godziną wykonania połączenia. Funkcja ta umożliwia także przeglądanie czasów połączeń.

Wszystkie

Menu 4.1

Wyświetla listę wszystkich połączeń wychodzących i przychodzących.

Nieodebrane

Menu 4.2

Opcja ta umożliwia wyświetlenie 50 ostatnich nieodebranych połączeń. Możliwe jest też:

- ▶ Wyświetlenie numeru, jeśli jest dostępny, i połączenie się z nim, lub zapisanie go w Kontaktach
- ▶ Podanie nowej nazwy dla numeru i zapisanie obu tych informacji w Kontaktach
- ▶ Wysłanie wiadomości na ten numer.
- ▶ Usunięcie połączenia z listy.

Historia połączeń

Wybrane

Menu 4.3

Opcja ta umożliwia wyświetlenie 50 ostatnio wybieranych numerów. Możliwe jest też:

- ▶ Wyświetlenie numeru, jeśli jest dostępny, i połączenie się z nim, lub zapisanie go w Kontaktach.
- ▶ Podanie nowej nazwy dla numeru i zapisanie obu tych informacji w Kontaktach.
- ▶ Wysłanie wiadomości na ten numer.
- ▶ Usunięcie połączenia z listy.

Odebrane

Menu 4.4

Opcja ta umożliwia wyświetlenie 50 ostatnich odebranych połączeń. Możliwe jest też:

- ▶ Wyświetlenie numeru, jeśli jest dostępny, i połączenie się z nim, lub zapisanie go w Kontaktach.
- ▶ Podanie nowej nazwy dla numeru i zapisanie obu tych informacji w Kontaktach.
- ▶ Wysłanie wiadomości na ten numer.
- ▶ Usunięcie połączenia z listy.

Czas połączeń

Menu 4.5

Umożliwia podgląd czasu trwania połączeń przychodzących i wychodzących. Można również wyzerować zegary połączeń.

Dostępne są następujące liczniki czasu:

- ▶ **Ostatnie:** Czas trwania ostatniego połączenia.
- ▶ **Wybrane:** Czas trwania połączeń wychodzących.
- ▶ **Odebrane:** Czas trwania połączeń przychodzących.
- ▶ **Wszystkie:** Łączny czas wszystkich wykonanych i odebranych połączeń od ostatniego zresetowania licznika czasu.

Informacje o danych

Menu 4.6

Umożliwia sprawdzenie ilości danych przesłanych przez sieć za pomocą funkcji GPRS. Ponadto umożliwia sprawdzenie czasu spędzonego online.

Uwaga

- ▶ Telefon nie obsługuje wyświetlania kosztów połączeń oraz stanu konta.

Wiadomości


Napisz

Menu 5.1

To menu zawiera funkcje dotyczące usług SMS (Short Message Service), MMS (Nowa wiadomość Multimedia Message Service), E-mail, Poczta głosowa oraz wiadomości sieciowych.



SMS (Menu 5.1.1)

Umożliwia pisanie i edycję wiadomości tekstowych.

1. Wejdź do menu Wiadomość, naciskając lewy klawisz funkcyjny  [OK].
2. Aby utworzyć nową wiadomość lub edytować poprzednią nie zapisaną, wybierz opcję SMS.

3. Aby ułatwić wprowadzanie tekstu, użyj funkcji T9.
4. Naciśnij klawisz [Opcje], aby dołączyć jeden z poniższych elementów.

Opcje

- ▶ **Wyślij do:** wysyła wiadomości tekstowe.
1. Wprowadź numery odbiorców.
 2. Naciśnij klawisz  ↓, aby dodać kolejnych odbiorców.
 3. Możesz dodać numery telefonów z Kontaktów.
 4. Naciśnij klawisz  [Opcje], a następnie wprowadź numery i naciśnij klawisz wysyłania.

► **Wstaw**

- **Symbol:** pozwala wstawić znaki specjalne.
- **Obraz:** można wstawić obraz domyślny lub jeden z obrazów z folderu *Moje pliki* dostępnych dla wiadomości tekstowych.
- **Dźwięk:** można wstawić dźwięki dostępne dla wiadomości tekstowych.
- **Obrazy domyślne:** Umożliwia wstawienie zapisanych animacji.
- **Dźwięki domyślne:** Umożliwia wstawienie zapisanych dźwięków.
- **Szablony SMS:** umożliwia użycie gotowych szablonów wiadomości.
- **Kontakty:** można wstawić numery telefonów lub adresy e-mail z listy Kontaktów.


- **Moja wizytówka:** pozwala dołączyć wizytówkę do wiadomości.

- **Zapisz w Roboczych:** zapisuje wiadomości w folderze *Robocze*.
- **Języki T9:** umożliwia wybór języka funkcji T9. Tryb T9 można także wyłączyć poprzez wybranie opcji T9 wyłączony.
- **Dodaj słowo do T9:** Aby wprowadzić nowe słowo do słownika, wybierz opcję *Nowe słowo słownika T9*.
- **Wyczyść:** Umożliwia usunięcie tekstu podczas pisania wiadomości SMS.
- **Wyjście:** Naciśnięcie przycisku *Zakończ* w trakcie pisania wiadomości spowoduje przerwanie pisania i powrót do menu *Wiadomości*. Wiadomość nie zostanie zapisana.

Wiadomości

MMS (Menu 5.1.2)

Umożliwia zapisanie i edycję wiadomości multimedialnych.

1. Wejść do menu Wiadomość, naciskając lewy klawisz funkcyjny  [OK].
2. Aby utworzyć nową wiadomość, wybierz opcję MMS.
3. Możesz utworzyć nową wiadomość lub wybrać jeden z gotowych szablonów MMS.

Maksymalny rozmiar pliku, który można wstawić do MMS wynosi 300 KB.

Opcje

- ▶ **Wyślij do:** Umożliwia wysyłanie wiadomości do wielu odbiorców. Można im również nadawać priorytety i przeznaczyć do wysłania później.
- ▶ **Wstaw:** Umożliwia dodawanie symboli, obrazów, filmów, dźwięków, nowych slajdów, szablonów tekstowych, kontaktów, wizytówek i innych elementów.

Uwaga

- ▶ Wszystkie wiadomości zostaną automatycznie zapisane w folderze Nadawane, nawet wówczas, jeśli wysyłanie zakończy się niepowodzeniem.

- ▶ **Podgląd:** umożliwia zobaczenie wyglądu końcowego wiadomości MMS.
- ▶ **Zapisz:** umożliwia zapisanie wiadomości MMS Do Roboczych lub Jako szablon.
- ▶ **Edytuj temat:** umożliwia modyfikację tematu wybranej wiadomości MMS.
- ▶ **Czas wyśw. slajdu:** Pozwala określić czas trwania slajdu wiadomości multimedialnej.
- ▶ **Języki T9:** umożliwia wybór języka funkcji T9. Tryb T9 można także wyłączyć poprzez wybranie opcji Wyłącz T9.
- ▶ **Dodaj słowo do T9:** Można wprowadzić nowe słowo do słownika
- ▶ **Wyjście:** Umożliwia powrót do menu Wiadomości.

Uwaga


- ▶ W przypadku wybrania obrazu o dużym rozmiarze pliku (np. 200 KB) podczas tworzenia MMS czas ładowania wyniesie ok. 10 sekund. Ponadto w trakcie ładowania nie można naciskać żadnych klawiszy. Po około 10 sekundach powinno być możliwe pisanie wiadomości.


Wiadomości

E-mail (Menu 5.1.3)

Umożliwia korzystanie ze skrzynek e-mailowych w celu wysyłania i odbierania wiadomości. Skrzynki należy uprzednio skonfigurować.

1. W polu Do i DW można wprowadzić maksymalnie 20 adresów e-mail.

Wskazówka: Aby wprowadzić znak „@”, naciśnij klawisz  i wybierz znak „@”.

2. Wpisz temat wiadomości i naciśnij klawisz OK.
3. Po utworzeniu wiadomości e-mail naciśnij lewy klawisz funkcyjny  [Opcje]. Dostępne są poniższe menu opcji.

- ▶ **Wyślij do:** Umożliwia edycję odbiorców.
- ▶ **Wstaw:** Umożliwia dodanie symboli, szablonów tekstowych, kontaktów i podpisu.
- ▶ **Załączniki:** Menu umożliwia załączenie pliku.
- ▶ **Podgląd:** Umożliwia podgląd pisanych wiadomości.
- ▶ **Zapisz w Roboczych:** umożliwia zapisanie wiadomości w folderze Robocze.
- ▶ **Edytuj temat:** umożliwia edycję tematu.
- ▶ **Języki słownika T9:** umożliwia wybór języka funkcji T9. Tryb T9 można także wyłączyć poprzez wybranie opcji Funkcja T9 wyłączona.

- ▶ **Dodaj słowo do T9:** Aby wprowadzić nowe słowo do słownika, wybierz opcję Nowe słowo słownika T9.
- ▶ **Wyczyść:** Umożliwia usunięcie tekstu podczas pisania wiadomości.
- ▶ **Wyjście:** Wybranie tego podczas pisania wiadomości umożliwia zakończenie pisania i powrót do poprzedniego ekranu. Wiadomość nie zostanie zapisana.

Uwaga

- ▶ Dla każdego konta poczty e-mail można zapisać maksymalnie 40 wiadomości (łącznie 200 wiadomości dla trzech kont). W folderze Odebrane można zapisać maksymalnie 20 wiadomości, w folderach Robocze i Nadawane – po 5 wiadomości, a w folderze Wysłane maksymalnie 10 wiadomości. Jeśli folder Robocze, Nadawane lub Wysłane będzie pełny, przy próbie zapisania w nim nowej wiadomości pierwsza zapisana wiadomość zostanie automatycznie usunięta.

Uwaga

- ▶ Maksymalny rozmiar jednej wysyłanej wiadomości wynosi 300 KB wraz z załącznikami, a maksymalny rozmiar jednej odbieranej wiadomości wynosi 300 KB. W przypadku odebrania wiadomości zawierającej więcej niż 5 załączników, tylko 5 z nich zostanie odebrane. Niektóre załączniki mogą nie być wyświetlane prawidłowo.

Odebrane

Menu 5.2


Użytkownik zostanie powiadomiony o otrzymaniu wiadomości. Zostaną one zapisane w Odebranych.

Jeżeli telefon wyświetli komunikat „Brak miejsca na wiadomość na karcie SIM”, wystarczy usunąć wiadomości SIM z Odebranych. Jeśli na ekranie telefonu wyświetlony zostanie komunikat „Brak miejsca dla wiadomości”, można zwolnić miejsce w każdym z repozytoriów, usuwając wiadomości, multimedia i aplikacje.

* Wiadomość SIM

Wiadomości SIM są to wiadomości przechowywane na karcie SIM. Można je przenieść do pamięci telefonu (funkcja zależna od karty SIM).

W przypadku wiadomości MMS z powiadomieniem należy zaczekać na pobranie i przetworzenie wiadomości.

Aby odczytać wiadomość, zaznacz ją za pomocą lewego klawisza funkcyjnego 

- ▶ **Pokaż:** umożliwia podgląd odebranych wiadomości.
- ▶ **Usuń:** umożliwia usunięcie wiadomości.
- ▶ **Odpowiedz:** umożliwia wysłanie odpowiedzi do nadawcy wiadomości.
- ▶ **Odpowiedz wszystkim:** pozwala odpowiedzieć wszystkim osobom.
- ▶ **Przełącz:** umożliwia przesłanie wybranej wiadomości dalej do innego odbiorcy.
- ▶ **Oddzwon:** umożliwia oddzwonienie do nadawcy wiadomości.
- ▶ **Informacje:** wyświetla informacje na temat odebranych wiadomości: adres nadawcy, temat (tylko wiadomości MMS), datę i godzinę wiadomości, rodzaj wiadomości oraz jej rozmiar.
- ▶ **Usuwanie wielu:** umożliwia usunięcie wybranych wiadomości.
- ▶ **Usuń wszystkie przeczytane:** umożliwia usunięcie wszystkich przeczytanych wiadomości
- ▶ **Usuń wszystko:** umożliwia usunięcie wszystkich wiadomości.

Skrzynka e-mail Menu 5.3

Po otwarciu tego menu można połączyć się ze zdalną skrzynką pocztową w celu pobrania nowych wiadomości e-mail lub przejrzeć wcześniej pobrane wiadomości, bez logowania się na serwerze pocztowym.

Można sprawdzić zapisane wiadomości e-mail w skrzynce odbiorczej, roboczej, nadawczej oraz w folderze Wyślane. W folderze Skrzynka odbiorcza przechowywanych jest maksymalnie 20 wiadomości e-mail.

(W skrzynce nadawczej można przechowywać do 5 wiadomości, w skrzynce wersji roboczych do 5 wiadomości, w skrzynce wysłanych do 10 wiadomości).

Robocze Menu 5.4

Folder ten służy do przechowywania kopii wiadomości SMS i MMS, których najczęściej się używa.

Dostępne są następujące opcje:

- ▶ **Pokaż:** umożliwia wyświetlenie wiadomości multimedialnej.
- ▶ **Edytuj:** umożliwia zmodyfikowanie wybranej wiadomości.
- ▶ **Usuń:** umożliwia usunięcie wybranej wiadomości.
- ▶ **Informacja:** umożliwia wyświetlenie informacji na temat wiadomości.
- ▶ **Usuwanie wielu:** Umożliwia usunięcie wybranych wiadomości po naciśnięciu klawisza OK.
- ▶ **Usuń wszystko:** umożliwia usunięcie wszystkich wiadomości z folderu.

Nadawane

Menu 5.5

Menu umożliwia wyświetlenie wiadomości, które oczekują na wysłanie lub których wysłanie się nie powiodło.

Pomyślnie wysłane wiadomości są przenoszone do skrzynki Wysłane.

- ▶ **Pokaż:** umożliwia wyświetlenie wiadomości.
- ▶ **Usuń:** umożliwia usunięcie wiadomości.
- ▶ **Wyślij ponownie:** umożliwia ponowne wysłanie wybranej wiadomości.



- ▶ **Edytuj:** umożliwia modyfikację wybranej wiadomości.
- ▶ **Informacja:** wyświetla informacje na temat wiadomości w skrzynce nadawczej.
- ▶ **Usuwanie wielu:** Zaznacz i usuń wybrane wiadomości.
- ▶ **Usuń wszystko:** umożliwia usunięcie wszystkich wiadomości w skrzynce nadawczej.

Wysłane

Menu 5.6

To menu pozwala na podgląd już wysłanych wiadomości. Można w nim sprawdzić czas wysłania i treść wiadomości.

Poczta głosowa Menu 5.7

Po wybraniu tego menu wystarczy nacisnąć lewy klawisz funkcyjny  [OK], aby odsłuchać wiadomości głosowe. W celu odsłuchania wiadomości głosowych można także nacisnąć i przytrzymać klawisz  w trybie gotowości.

Uwaga

- ▶ Po odebraniu wiadomości głosowej wyświetlana będzie ikona i rozlegnie się dźwięk powiadomienia. W celu prawidłowego skonfigurowania w telefonie usługi poczty głosowej należy skontaktować się z operatorem sieci.

Wiadomości sieciowe

Menu 5.8

(funkcja zależna od sieci i typu abonamentu)




Wiadomości serwisu informacyjnego są wiadomościami tekstowymi dostarczonymi przez sieć do aparatu GSM. Są to informacje ogólne, takie jak prognoza pogody, informacje o korkach, taksówkach, aptekach oraz kursach akcji.

Każdy typ wiadomości ma własny numer, dlatego też kontakt z dostawcą usługi wymaga podania odpowiedniego numeru.


Po otrzymaniu wiadomości sieciowych pojawi się informacja o jej otrzymaniu lub zostanie ona od razu wyświetlona.

W celu ponownego wyświetlenia wiadomości należy wykonać poniższe czynności:

Czytaj (Menu 5.8.1)

1. Po odebraniu wiadomości sieciowej i wybraniu opcji Czytaj wiadomość zostanie wyświetlona na ekranie. Za pomocą klawiszy  ,  lub  [Następna] można wybrać inną wiadomość do odczytania.
2. Wiadomość będzie wyświetlana do momentu wybrania innej wiadomości.

Kanały (Menu 5.8.2) (Opcje zależne od sieci i abonamentu)

- ▶ **Pokaż listę:** umożliwia wyświetlenie dodanych numerów kanałów informacyjnych informacyjnego. Po naciśnięciu klawisza  [Opcje] można zmodyfikować lub usunąć dodane kanały wiadomości sieciowych.
- ▶ **Lista aktywna:** umożliwia wybranie numerów kanałów informacyjnych do listy aktywnych. Po uaktywnieniu kanału informacyjnego można odbierać wiadomości wysyłane z niego.

Szablony

Menu 5.9

Szablony SMS (Menu 5.9.1)

Dostępnych jest 6 następujących szablonów tekstowych:

- **Proszę zadzwonić.**
- **Jestem spóźniony. Będę tam o**
- **Gdzie jesteś?**
- **Jestem w drodze.**
- **Pilne! Skontaktuj się ze mną.**
- **Kocham Cię.**

Dostępne są następujące opcje:

- ▶ **Pokaż:** umożliwia wyświetlanie szablonów MMS.
- ▶ **Edytuj:** Pozwala napisać nową wiadomość lub edytować wybrany szablon wiadomości na liście szablonów tekstowych.

▶ Wyslij przez

- **SMS:** Umożliwia wysłanie wybranego szablonu wiadomości w wiadomości SMS.
- **MMS:** Umożliwia wysłanie wybranego szablonu wiadomości w wiadomości MMS.
- **E-mail:** To menu pozwala edytować, usuwać i dodawać konta e-mail.
- ▶ **Usuń:** Umożliwia usunięcie szablonu.
- ▶ **Nowy szablon:** Umożliwia utworzenie nowego szablonu.
- ▶ **Usuń wszystko:** umożliwia usunięcie wszystkich wiadomości MMS.

Szablony MMS (Menu 5.9.2)

Po zapisaniu nowego szablonu można użyć jednej z następujących opcji:

- ▶ **Zapisz:** Umożliwia zapisanie nowo utworzonych szablonów multimedialnych.
- ▶ **Wstaw:** Umożliwia dodawanie symboli, obrazów, filmów, dźwięków, nowych slajdów, szablonów tekstowych, kontaktów, wizytówek i innych elementów.
- ▶ **Podgląd:** Umożliwia podgląd utworzonych szablonów multimedialnych.
- ▶ **Edytuj temat:** umożliwia modyfikację tematu wybranej wiadomości MMS.
- ▶ **Czas wyśw. slajdu:** Pozwala określić czas trwania slajdu szablonu MMS.

- ▶ **Języki T9:** umożliwia wybór języka funkcji T9. Tryb T9 można także wyłączyć poprzez wybranie opcji Wylącz T9.
- ▶ **Edytuj:** Umożliwia powrót do menu Wiadomości.

Ustawienia

Menu 5.0

SMS (Menu 5.0.1)

- ▶ **Typ wiadomości:**
Tekst, Głos, Faks, Paging, X.400, E-mail, ERMES
Zazwyczaj ustawiony jest typ wiadomości Tekst. Można przekonwertować tekst na inne formaty. W sprawie dostępności tej funkcji należy skontaktować się z operatorem sieci.

Wiadomości

- ▶ **Okres ważności:** ta usługa sieciowa umożliwia ustawienie czasu, przez który wiadomości będą przechowywane w centrum wiadomości.
- ▶ **Raport doręczenia:** po włączeniu tej opcji będzie dostarczony raport, czy wiadomość dotarła do nadawcy.
- ▶ **Obciąż za odpowiedź:** umożliwia odbiorcy wiadomości wysłanie odpowiedzi na koszt nadawcy.
- ▶ **Centrum SMS:** to menu zawiera numer centrum SMS niezbędny do wysyłania wiadomości tekstowych.
- ▶ **Ustawienia nośnika:** Umożliwia wybór ustawień nośnika, np. GSM, GPRS.

MMS (Menu 5.0.2)

- ▶ **Temat:** umożliwia domyślne włączenie tematu wiadomości MMS.
- ▶ **Czas wyświet. slajdu:** umożliwia wyświetlenie domyślnego czasu trwania slajdu.
- ▶ **Priorytet:** umożliwia ustawienie domyślnego priorytetu wiadomości.
- ▶ **Okres ważności:** umożliwia ustawienie domyślnego czasu przechowywania wiadomości MMS.
- ▶ **Raport doręczenia:** umożliwia domyślne ustawienie odbierania raportu doręczenia wiadomości.
- ▶ **Potwierdzenie odczytu:** Umożliwia ustawienie domyślnego żądania raportu odczytu od odbiorcy wiadomości.

▶ **Automatyczne pobieranie:** po włączeniu tej opcji wiadomości MMS są automatycznie pobierane po doręczeniu powiadomienia. Po wyłączeniu tej opcji odbierane jest tylko powiadomienie. Po włączeniu opcji Tylko w kraju wiadomości MMS są odbierane w zależności od sieci.

▶ **Profil sieciowy:** umożliwia dodawanie / edytowanie profili odpowiedzialnych za odbiór wiadomości MMS.

▶ **Dozwolone typy wiadomości**
Osobiste: wiadomości osobiste.

Reklama: wiadomości komercyjne.

Informacje: niezbędne informacje.

E-mail (Menu 5.0.3)

▶ Konto e-mail

To menu umożliwia edycję, usuwanie lub dodawanie kont e-mail.

• **Pokaż:** Umożliwia wyświetlenie wiadomości e-mail.

• **Ustaw jako domyślne**

• **Edytuj**

Nazwa konta: Ustawienie nazwy konta.

Adres e-mail: podaj adres e-mail dostarczony przez usługodawcę.

Moja nazwa: Umożliwia utworzenie własnego pseudonimu.

Serwer poczty przychodzącej: wprowadź adres, z którego odbierasz pocztę.

Wiadomości

Nazwa użytkownika: wprowadź identyfikator użytkownika konta poczty e-mail.

Hasło: wprowadź hasło dostępu do konta poczty e-mail.

Serwer poczty wychodzącej: wprowadź adres, za pomocą którego wysyłasz pocztę.

- **Ustawienia zaawansowane**

Typ protokołu: Umożliwia wybór typu protokołu (POP3/IMAP4).

Maks. rozmiar odbieranej wiad.: Umożliwia wyświetlenie maksymalnego rozmiaru otrzymywanych wiadomości.

Zapisz na serwerze: wybierz opcję Tak, aby wiadomości były pozostawiane na serwerze.

Wstaw podpis: wybierz opcję Tak, aby do wiadomości e-mail dołączany był twój podpis.

Zwrotny adres e-mail: Adres e-mail do wysłania odpowiedzi.

Port poczty przychodzącej: umożliwia zmianę numeru portu POP3.

Port poczty wychodzącej: umożliwia zmianę numeru portu SMTP.

Uwierzytelnianie poczty wychodzącej: Umożliwia włączenie i wyłączenie uwierzytelniania podczas wysyłania poczty.

Nazwa użytkownika dla serwera poczty wychodzącej/ Hasło serwera poczty wychodzącej: wprowadź identyfikator i hasło niezbędne do wysyłania wiadomości e-mail.

• **Nowe konto:** Poprzez wybranie opcji Dodaj nowe można skonfigurować 5 konta poczty e-mail.

- **Usuń:** usuwa wybrane konto z listy.
- **Usuń wszystko:** Umożliwia usunięcie wszystkich list kont.
- ▶ **Profil sieciowy**

Profile są to informacje o sieci używane do połączenia z Internetem. W pamięci telefonu zapisane są domyślne profile dotyczące niektórych operatorów. Nie można zmienić nazwy domyślnych profili.
- ▶ **Podpis**

Umożliwia utworzenie własnego podpisu.

Numer poczty głosowej

(Menu 5.0.4)

Istnieje możliwość odbierania poczty głosowej, jeśli operator sieci oferuje tę funkcję. Po otrzymaniu nowej wiadomości głosowej na ekranie zostanie wyświetlony symbol. Aby prawidłowo skonfigurować telefon, sprawdź szczegółowe informacje dotyczące usług operatora sieci.

Wiadomości PUSH (Menu 5.0.5)

Umożliwia ustawienie odbierania lub nieodbierania wiadomości PUSH.

Wiadomości

Wiadomości sieciowe (Menu 5.0.6)

▶ Odbieranie

Tak: Po wybraniu tego menu telefon będzie odbierać wiadomości serwisu informacyjnego.

Nie: aby nie odbierać wiadomości sieciowych, należy wybrać opcję Nie.

▶ Alarm

Tak: telefon emituje sygnał dźwiękowy po odebraniu wiadomości sieciowej.


Nie: telefon nie będzie emitować sygnału dźwiękowego po odebraniu wiadomości sieciowej.

▶ Język

Pozwala wybrać żądany język. W celu wyboru języka naciśnij klawisz OK. Od tej chwili wiadomości sieciowe będą wyświetlane w wybranym języku.


Szukaj

Menu 6.1

1. Wybierz opcję Szukaj, naciskając lewy klawisz funkcyjny  [OK].
2. Wprowadź poszukiwaną nazwę.

Uwaga

- ▶ Aby szybko wyszukać wpis, można wprowadzić pierwszą literę wyszukiwanej nazwy.

3. W celu edycji, usunięcia lub skopiowania wpisu albo dodania do niego notatki głosowej, wybierz lewy klawisz funkcyjny  [Opcje].

Wyświetlone zostanie następujące menu.

- ▶ **Edytuj:** Umożliwia edycję nazwy, numeru, grupy, przypisanego dzwonka i obrazu przy użyciu klawiszy nawigacyjnych.
 - ▶ **Napisz:** Umożliwia wysłanie SMS/MMS/e-mail pod wybrany numer.
 - ▶ **Wyślij przez:** Dane ze spisu telefonów mogą być wysłane poprzez SMS, MMS, Bluetooth lub e-mail.
 - ▶ **Usuń:** służy do usunięcia wpisu.
 - ▶ **Nowy Kontakt:** Po wybraniu miejsca zapisu (karta SIM/telefon) umożliwia dodanie elementu do spisu telefonów.
 - ▶ **Usuwanie wielu:** Umożliwia usunięcie zaznaczonych plików.
- ▶ **Pokaż:** Umożliwia wyświetlenie szczegółów każdego wpisu.

Kontakty






- ▶ **Kopiuj to telefonu:** służy do kopiowania wpisu z karty SIM na aparat lub z aparatu na kartę SIM.
- ▶ **Numer główny:** Jeśli dla kontaktu zapisano więcej niż jeden numer, wybierz ten, który używany jest najczęściej. Ten główny numer będzie wyświetlany jako pierwszy.

Nowy Kontakt Menu 6.2

Ta funkcja umożliwia dodanie wpisu do spisu telefonów. W pamięci aparatu można zapisać 1000 wpisów. Pojemność pamięci karty SIM zależy od operatora sieci. Liczba znaków, jaką można zapisać na karcie SIM, zależy od karty SIM.



Uwaga

- ▶ Maksymalna długość nazw i numerów zapisywanych na karcie SIM zależy od jej typu.




1. Wybierz opcję Nowy kontakt, naciskając lewy klawisz funkcyjny  [OK].
2. Wprowadź nazwę.
3. Naciśnij klawisz  ↓, a następnie wprowadź numer.
4. Możesz przypisać wpis do grupy, naciskając klawisze  i .
5. Umożliwia ustawienie dźwięku dzwonka i zdjęcia dla wpisu poprzez naciśnięcie lewego klawisza funkcyjnego  [Opcje].

Szybkie wybieranie

Menu 6.3

Umożliwia przyporządkowanie wpisu listy nazw do dowolnego klawisza od  do .

Naciśnięcie tego klawisza umożliwia bezpośrednie wybranie numeru.

1. Otwórz spis telefonów, naciskając prawy klawisz funkcyjny  [Kontakty] w trybie gotowości.
2. Przewiń listę do pozycji Szybkie wybieranie, a następnie naciśnij lewy klawisz funkcyjny  [OK].
3. W celu dodania szybkiego wybierania wybierz <pusty>, naciskając lewy klawisz funkcyjny  [Przypisz]. Następnie wyszukaj nazwę w spisie telefonów.

4. Po przypisaniu numeru szybkiego wybierania możliwe jest zmienianie oraz usunięcie wpisu. Można także wysłać wiadomość lub zadzwonić na ten numer.

Grupy

Menu 6.4

Dostępnych jest 7 grup.

- ▶ **Lista uczestników:** zawiera uczestników wybranej grupy.
- ▶ **Dzwonek grupy:** umożliwia określenie dźwięku dzwonka dla wywołań od uczestników tej grupy.
- ▶ **Ikona grupy:** umożliwia wybór ikony dla danej grupy.

Kontakty

- ▶ **Dodaj uczestnika:** służy do dodawania uczestników grupy.
- ▶ **Usuń uczestnika:** usuwa uczestnika z listy uczestników grupy. Wpis danej osoby nie zostaje usunięty ze spisu telefonów.
- ▶ **Usuń wszystkich uczestników:** umożliwia usunięcie wszystkich uczestników grupy.
- ▶ **Zmień nazwę:** umożliwia zmianę nazwy grupy.

Kopiuj wszystko Menu 6.5

Umożliwia skopiowanie lub przeniesienie wpisów z pamięci karty SIM do pamięci telefonu i na odwrot.



- ▶ **Z SIM do Telefonu:** umożliwia kopiowanie wpisów z karty SIM do pamięci telefonu.

- ▶ **Z telefonu na SIM:** umożliwia kopiowanie wpisów z pamięci telefonu do karty SIM.

Usuń wszystko Menu 6.6

Służy do usuwania wszystkich wpisów zapisanych na karcie SIM lub w telefonie.


Ustawienia Menu 6.7

1. Naciśnij prawy klawisz funkcyjny  [Kontakty] w trybie gotowości.
2. Przewiń listę do pozycji Ustawienia, a następnie naciśnij lewy klawisz funkcyjny  [OK].

▶ **Pamięć domyślna**

Umożliwia ustawienie domyślnego wyboru pamięci na Zawsze pytaj, Karta SIM lub Telefon.

▶ **Tryb wyświetlania**

Przewiń listę do pozycji Tryb wyświetlania, a następnie naciśnij lewy klawisz funkcyjny  [OK].

- **Tylko nazwa:** ustawia wyświetlanie wyłącznie nazw na liście spisu telefonów.

- **Ze zdjęciem:** Dodaj informację o osobie i zdjęcie do listy spisu telefonów.

Informacje

Menu 6.8

▶ **Numery usług**


Funkcja ta zapewnia dostęp do wykazu usług świadczonych przez operatora sieci (jeśli obsługuje je karta SIM).


▶ **Moje numery (funkcja zależna od karty SIM)**

Umożliwia sprawdzanie i zapisanie własnego numeru na karcie SIM.

▶ **Wizytówka**

Ta opcja umożliwia utworzenie własnej wizytówki z imieniem, nazwiskiem i numerem telefonu.

W celu utworzenia nowej wizytówki należy nacisnąć lewy klawisz funkcyjny  [Dodaj] i wprowadzić informacje w poszczególnych polach.

Aby edytować, usunąć lub wysłać wizytówkę, naciśnij lewy klawisz funkcyjny  [Opcje].

Moje pliki

Obrazy

Menu 7.1

Wyświetl listę plików JPG w folderze Moje media/zdjęcia w pamięci multimedialnej.

▶ **Pokaż:** aby wyświetlić plik JPG, należy nacisnąć klawisz OK lub wybrać opcję Pokaż z menu Opcje.

▶ **Usuń:** umożliwia usunięcie pliku.

▶ Ustaw jako

- **Tapeta pozioma:** umożliwia ustawienie aktualnie zaznaczonego obrazu jako tapety.

- **Tapeta pionowa:** Zaznaczony obraz będzie wyświetlany poziomo w postaci tapety.

- **Zdj. kontaktu:** Zaznaczony obraz będzie wyświetlany jako graficzny wizerunek rozmówcy.

▶ **Wyślij przez:** Umożliwia wysłanie obrazu w MMS, e-mail lub przez Bluetooth.

▶ Plik

- **Zmień nazwę:** umożliwia zmianę nazwy zaznaczonego pliku. Nie można zmienić rozszerzenia pliku.

Uwaga

▶ Następujące znaki \:*\?<>| nie mogą być użyte.

- **Przenieś do folderu:** Przenieś wybrany plik dożądanego folderu.

- **Przenieś do pamięci zewnętrznej:** Przenieś wybrany plik do pamięci telefonu/zewnętrznej.

OSTRZEŻENIE!

Odłączenie zewnętrznej pamięci podczas przesyłania danych może spowodować poważne uszkodzenie telefonu.

- Kopiuj do pamięci zewnętrznej:

Skopiuj wybrany plik do pamięci telefonu/zewnętrznej.

OSTRZEŻENIE!

Odłączenie zewnętrznej pamięci podczas przesyłania danych może spowodować poważne uszkodzenie telefonu.

- **Informacje:** umożliwia wyświetlenie informacji o pliku.

▶ **Drukuj przez Bluetooth:**

Większość zdjęć zrobionych w trybie aparatu i pobranych przez WAP może zostać przesłanych do drukarki przez połączenie Bluetooth.

- ▶ **Pokaz slajdów:** Umożliwia wyświetlenie pokazu slajdów z zapisanych plików.
- ▶ **Nowy folder:** Umożliwia utworzenie nowego folderu.
- ▶ **Usuwanie wielu:** Umożliwia usunięcie zaznaczonych plików.
- ▶ **Usuń wszystko:** umożliwia usunięcie wszystkich plików z listy.
- ▶ **Widok listy/miniatur:** Umożliwia ustawienie typu widoku.

Dźwięki

Menu 7.2

Wyświetl listę plików MP3, MP4, AAC, M4A w folderze Sounds w pamięci multimedialnej.

- ▶ **Odtwórz:** aby odtworzyć plik wideo, należy nacisnąć klawisz OK lub wybrać opcję Odtwórz z menu Opcje.
- ▶ **Ustaw jako :** umożliwia ustawienie aktualnie zaznaczonego pliku dźwiękowego jako dzwonka/ID dzwonka.
- ▶ **Informacje o pliku:** Umożliwia wyświetlenie informacji o pliku.

Wideo

Menu 7.3

Wyświetl listę plików 3GP i 3G2 w folderze Videos w pamięci multimedialnej. Obsługiwane typy plików to pliki 3gp, zakodowane przy użyciu kodeków wideo MPEG4 i h.263 oraz kodeków audio AMR.

- ▶ **Odtwórz:** aby odtworzyć plik wideo, należy nacisnąć klawisz OK lub wybrać opcję Odtwórz z menu Opcje.
- ▶ **Usuń:** umożliwia usunięcie pliku.
- ▶ **Wyślij przez:** umożliwia wysłanie zaznaczonego pliku za pośrednictwem MMS, Bluetooth, E-mail.

Uwaga

- ▶ Połączenie Bluetooth umożliwia wysyłanie wyłącznie plików zapisanych w pamięci telefonu, nie na karcie pamięci. Aby wysłać plik zapisany w pamięci zewnętrznej, należy najpierw skopiować go do wewnętrznej pamięci telefonu.

- ▶ **Plik:** Umożliwia zapisanie/przeniesienie/skopiowanie foldera lub pamięci zewnętrznej.
- **Zmień nazwę:** umożliwia zmianę nazwy zaznaczonego pliku. Maksymalna długość nazwy pliku wynosi 36 znaków. Nie można zmienić rozszerzenia pliku.

OSTRZEŻENIE!

Następujące znaki \/:*?<>| nie mogą być użyte.

- **Przenieś do folderu:** Przenieś wybrany plik dożądanego folderu.
- **Przenieś do pamięci telefonu/zewnętrznej:** Przenieś wybrany plik do pamięci telefonu/zewnętrznej.

OSTRZEŻENIE!

Odłączenie zewnętrznej pamięci podczas przesyłania danych może spowodować poważne uszkodzenie telefonu.

- **Kopiuj do pamięci telefonu/zewnętrznej:** Skopiuj wybrany plik do pamięci telefonu/zewnętrznej.
- **Informacje:** umożliwia wyświetlenie informacji o pliku.
- ▶ **Nowy folder:** Umożliwia utworzenie nowego folderu.
- ▶ **Usuwanie wielu:** Umożliwia usunięcie zaznaczonych plików.

Moje pliki

- ▶ **Usunąć wszystko:** umożliwia usunięcie wszystkich plików z listy.

Dokumenty

Menu 7.4

Menu umożliwia wyświetlenie plików dokumentów (.txt, .ppt, .pdf, .doc i .xls).

Umożliwia wykorzystanie poniższego menu Opcje.

- ▶ **Pokaż:** Dokument można wyświetlić, naciskając klawisz OK lub wybierając opcję Pokaż z menu Opcje.
- ▶ **Informacje:** umożliwia wyświetlenie informacji o pliku.

Inne

Menu 7.5

Wyświetl listę plików w folderze Others w pamięci telefonu.

Uwaga

- ▶ Połączenie Bluetooth umożliwia wysyłanie wyłącznie plików zapisanych w pamięci telefonu, nie na karcie pamięci. Aby wysłać plik zapisany w pamięci zewnętrznej, należy najpierw skopiować go do wewnętrznej pamięci telefonu.

Uwaga

- ▶ Połączenie telefonu z komputerem poprzez interfejs Bluetooth pozwala na pobieranie i wysyłanie plików z folderów Muzyka i Wideo. Umożliwia skopiowanie pliku dowolnego typu do folderu Inne. Można odbierać wyłącznie pliki znajdujące się w folderach Zdjęcia, Dźwięki i Obrazy. Można wyświetlać i odtwarzać wyłącznie pliki obsługiwanych typów znajdujące się w folderze Inne. Połączenie kablem USB telefonu z komputerem umożliwia wyświetlenie tylko następujących folderów znajdujących się w pamięci wewnętrznej: Obrazy (Images), Dźwięki (Sounds), Wideo (Video) oraz Inne (Others).

Gry i Aplikacje

Menu 7.6

To menu umożliwia zarządzanie aplikacjami Java zainstalowanymi w telefonie. Umożliwia ono uruchamianie i usuwanie pobranych aplikacji oraz ustawianie opcji połączenia.

Pamięć zewn.

Menu 7.7

Menu umożliwia wyświetlenie znajdujących się na karcie pamięci folderów obrazów, dźwięków, wideo, dokumentów i innych. Jeśli pamięć zewnętrzna nie jest dostępna, wyświetlany jest komunikat „Włóż pamięć zewnętrzną”.

Moje pliki

Nowatorska cecha

Model KE970 pracuje jako urządzenie pamięci masowej. Po podłączeniu przewodu USB można używać telefonu jako dysku wymiennego.

Można pobierać pliki MP3, zdjęcia, pliki wideo, pliki tekstowe itp. Umożliwia również szybki dostęp do telefonu z komputera PC za pośrednictwem przewodu USB.

Uwaga


- ▶ Funkcja PAMIĘĆ MASOWA działa tylko wtedy, gdy telefon znajduje się w trybie bezczynności.
- ▶ NIE ODŁĄCZAJ kabla podczas pobierania plików. Po zakończeniu pobierania plików kliknij „Bezpieczne usuwanie sprzętu” w komputerze i odłącz kabel.

- ▶ Podczas kopiowania pliku na dysk wymienny na wyświetlaczu może być widoczny komunikat „Przesyłanie”. Oznacza on, że używana jest PAMIĘĆ MASOWA i trwa przesyłanie danych. Nie odłączaj kabla podczas przesyłania plików. Odłączenie kabla podczas przesyłania plików spowoduje utratę lub uszkodzenie danych i może doprowadzić do awarii telefonu.
- ▶ Połączenia przychodzące w trakcie działania funkcji PAMIĘĆ MASOWA są odrzucane, lecz po odłączeniu kabla możliwe jest wyświetlenie nieodebranych połączeń.

Budzik

Menu 8.1

Można ustawić włączenie do alarmów o określonej porze.

1. Wybierz opcję **Wł.** i wprowadź żadaną godzinę.
2. Wybierz okres powtarzania alarmu: Raz, Pn~Pt, Pn~So, So~Śr, So~Cz, Codziennie.
3. Wybierz żądany dźwięk alarmu i naciśnij klawisz  [OK].









Kalendarz


Menu 8.2

Wybór tej pozycji menu powoduje wyświetlenie kalendarza. W górnej części ekranu znajdują się sekcje daty. W przypadku zmiany daty kalendarz zostanie odpowiednio zaktualizowany. Odpowiedni dzień oznaczony zostanie kwadratowym kursorem. Zaznaczona data w

kalendarzu oznacza, że dla danego dnia wprowadzono termin lub notatkę. Funkcja umożliwia przypomnienie o harmonogramie i notatkach. Dla wpisów ustawić można emitowanie sygnału alarmu przez telefon.

Aby zmienić dzień, miesiąc i rok:


Klawisz	Opis
 	O rok
 	O miesiąc
 	O tydzień
 	O dzień



W trybie kalendarza, po naciśnięciu lewego klawisza funkcyjnego  [Opcje] dostępne są następujące opcje:

Narzędzia

► Pokaż


Wyświetla wszystkie harmonogramy i notatki na dany dzień.

Za pomocą klawiszy  ↑, ↓ można przeglądać listę terminów.

Aby wyświetlić szczegóły notatki, należy nacisnąć lewy klawisz funkcyjny  [OK]. Polecenia Pokaż, Usuń, Nowy termin, Wyślij przez SMS/MMS/e-mail/Bluetooth, Edytuj, Kalendarz, Dźwięk terminarza, Wszystkie terminy, Przejdź do daty, Usuwanie wielu i Usuń wszystko dostępne są po naciśnięciu lewego klawisza funkcyjnego  [Opcje].

► Nowy termin

Umożliwia dodanie terminu dla wybranego dnia.

Można zapisać maksymalnie 100 terminów. Należy wprowadzić temat, a następnie nacisnąć lewy klawisz funkcyjny  [OK].


Odpowiednie informacje należy wprowadzić w następujących sekcjach: Godzina, Powtórz i Alarm.

► Dźwięk terminarza

Dla każdego wybranego terminu można ustawić dźwięk alarmu.

► Wszystkie terminy

Wyświetla wszystkie terminy i notatki na dany dzień.

Za pomocą klawiszy  ↑, ↓ można przeglądać listę terminów. Jeśli dla terminu ustawiony jest alarm, wyświetlana jest ikona alarmu.

▶ **Idź do daty**

Umożliwia bezpośrednie przejście do wybranej daty.

▶ **Usuń stare**

Termin, którego termin już minął i został zasygnalizowany, zostanie usunięty.

▶ **Usuń wszystko**




Umożliwia usunięcie wszystkich terminów.

Kalkulator

Menu 8.3




Udostępnia standardowe funkcje, takie jak: Dodawanie, Odejmowanie, Mnożenie i Dzielenie.

Umożliwia ponadto korzystanie z dodatkowych funkcji kalkulatora, takich jak: $+/-$, \sin , \cos , \tan , \log , \ln , \exp , $\sqrt{\quad}$ (pierwiastek kwadratowy), \deg , rad .


1. Wprowadź cyfry za pomocą klawiszy numerycznych.
2. Wybierz znak działania za pomocą klawisza nawigacyjnego.
3. Wprowadź kolejne cyfry.
4. Naciśnij klawisz , aby wyświetlić wynik.
5. Aby wprowadzić liczbę w postaci dziesiętnej, naciśnij klawisz .
6. Aby zamknąć funkcję Kalkulator, naciśnij prawy klawisz funkcyjny  [Powrót].

Notatka

Menu 8.4

1. Przewiń listę do pozycji Notatka, a następnie naciśnij lewy klawisz funkcyjny  [OK].
2. Jeśli lista jest pusta, wybierz polecenie Dodaj, naciskając lewy klawisz funkcyjny .
3. Wprowadź notatkę, a następnie naciśnij lewy klawisz funkcyjny  [Opcje] > [Zapisz].

Uwaga

- ▶ Aby zmienić tryb wprowadzania tekstu, naciskaj klawisz .

Stoper





Menu 8.5

1. Naciśnij klawisz [Start], aby rozpocząć odliczanie lub zmierz czas okrążenia, naciskając klawisz [Międzyczas].
2. Naciśnij klawisz [Stop], aby wyświetlić czas okrążenia.
3. Naciśnij klawisz [Wyzeruj], aby powrócić do wartości domyślnych.

Konwerter jednostek

Menu 8.6

Służy do przeliczania jednostek miar. Istnieje 7 typów miar, które można poddać konwersji jednostek: Waluta, Powierzchnia, Długość, Masa, Temperatura, Głośność, Prędkość.

1. Do wybierania jednego z typów jednostek służy klawisz  [OK].
2. Do wybierania przeliczanej jednostki służą klawisze  ↑ i ↓. W konwerterze jednostek nie można wprowadzić symbolu „-“.
3. Wybierz standardową wartość za pomocą klawiszy , .

Czas globalny

Menu 8.7

Za pomocą klawiszy nawigacyjnych ze strzałkami skierowanymi w lewo/prawo i lewego klawisza funkcyjnego [Przybliż] można sprawdzić czas GMT (Greenwich Mean Time) oraz aktualną godzinę w większych miastach na całym świecie.

Na ekranie pokazywana jest nazwa miasta, aktualna data i godzina.

Aby wybrać własną strefę czasową, należy wykonać następujące czynności:

1. Wybierz miasto leżące w danej strefie czasowej, naciskając odpowiednią ilość razy klawisze nawigacyjne ze strzałką skierowaną w lewo/prawo i lewy klawisz funkcyjny [Przybliż]. Wyświetlona zostanie lokalna data i godzina.
2. Aby dostosować czas wyświetlany w trybie gotowości do wybranego czasu, naciśnij klawisz [OK].

Usługi SIM

Menu 8.8

Opcje dostępne w tym menu zależą od karty SIM i dostępnych usług sieciowych.

Ustawienia

Data i godzina Menu 9.1

Umożliwia ustawianie funkcji związanych z datą i godziną.

Ustaw datę (Menu 9.1.1)

Umożliwia wprowadzenie bieżącej daty.

Format daty (Menu 9.1.2)

Umożliwia ustawienie formatu daty, na przykład DD/MM/RRRR, MM/DD/RRRR, RRRR/MM/DD (D: dzień/M: miesiąc/R: rok)

Ustaw godzinę (Menu 9.1.3)

Umożliwia wprowadzenie bieżącej godziny.

Format godziny (Menu 9.1.4)

Umożliwia wybór między 12-godzinny lub 24-godzinny formatem godziny.

Automatyczna aktualizacja

(Menu 9.1.5)

Wybierz opcję **Wł.**, aby telefon automatycznie zaktualizował datę i czas.

Języki

Menu 9.2

Umożliwia zmianę języka tekstów wyświetlanych przez telefon. Ustawienie to wpływa także na język trybu wprowadzania tekstu.

Wyświetlacz

Menu 9.3

Tapeta (Menu 9.3.1)

Umożliwia wybór obrazu wyświetlanego w tle w trybie gotowości.

Podświetlenie (Menu 9.3.2)

Umożliwia ustawienie czasu podświetlania wyświetlacza.
(Wyłączone/10 sekund/20 sekund/
30 sekund/60 sekund)


Jasność (Menu 9.3.3)

Można ustawić jasność wyświetlacza LCD na wartości: 100%, 80%, 60%, 40%

Ikony skrótów (Menu 9.3.4)

Wybranie opcji Wł. powoduje wyświetlenie funkcji 4 klawiszy nawigacyjnych i klawisza OK w postaci obrazów pośrodku wyświetlacza w trybie gotowości. (Profile/Wiadomości/Ulubione/Kontakty)

Styl menu (Menu 9.3.5)

Telefon udostępnia następujące kompozycje menu: Widok siatki i Widok listy. W celu ustawienia koloru menu należy przewinąć do wybranej opcji i nacisnąć lewy klawisz funkcyjny  [OK].

Styl wybierania (Menu 9.3.6)

Telefon udostępnia cztery style wybierania numerów.
(Styl kolorowy/Styl paciorkowy/Styl cyfrowy/Styl szkicu)

Tekst ekranu głównego (Menu 9.3.7)

Włączenie tej opcji umożliwia edycję tekstu wyświetlanego na ekranie w trybie gotowości.

Nazwa sieci (Menu 9.3.8)

Włączenie tej opcji powoduje, że nazwa sieci (operatora) jest wyświetlana na wyświetlaczu LCD.

Łączność

Menu 9.4

Bluetooth (Menu 9.4.1)

Bluetooth umożliwia bezpośrednią komunikację bezprzewodową kompatybilnych urządzeń przenośnych, peryferyjnych i komputerów znajdujących się w niewielkiej odległości. Ten aparat ma wbudowany moduł Bluetooth, umożliwiającą komunikację z zestawami słuchawkowymi Bluetooth, aplikacjami komputerowymi itd.

Uwaga

- ▶ Przy korzystaniu z funkcji synchronizacji z komputerem PC za pośrednictwem Bluetooth, możliwa jest wymiana danych tylko w obrębie spisu telefonów.

Uwaga

- ▶ W razie odebrania danych z innego urządzenia Bluetooth telefon żąda potwierdzenia. Po potwierdzeniu transferu plik zostaje skopiowany do pamięci telefonu.
- ▶ W zależności od typu, plik jest zapisywany w następujących folderach:
 - **Pliki wideo (.3GP, MP4):** W folderze Wideo.
 - **Obraz (.bmp, .gif, .jpg, .png):** folder Obrazy
 - **Dźwięk (.amr, .wav, .aac):** folder Dźwięki
 - **MP3 (.mp3):** folder Dźwięki/MP3
 - **Inne pliki (.txt, .html):** folder Inne

▶ Stan Bluetooth

Umożliwia włączenie lub wyłączenie łączności Bluetooth

▶ Lista urządzeń

Umożliwia wyświetlenie wszystkich urządzeń już sparowanych z telefonem KE970. Po wprowadzeniu sparowanych urządzeń użytkownik uzyskuje dostęp do opcji

- **Paruj:** po sparowaniu z zestawem słuchawkowym lub zestawem słuchawkowym stereo należy połączyć się z tymi urządzeniami. Po dokonaniu tego można korzystać z urządzeń.

Ustawienia

- **Dodaj:** umożliwia wyszukanie nowych urządzeń Bluetooth i dodanie ich do listy sparowanych urządzeń w telefonie. Po wybraniu opcji Dodaj nowe telefon rozpoczyna wyszukiwanie urządzeń Bluetooth znajdujących się w zasięgu. Po wyświetleniu urządzenia do sparowania na liście naciśnij prawy klawisz funkcyjny [Stop].

Przewin listę do odpowiedniego urządzenia i naciśnij lewy klawisz funkcyjny [Paruj]. Zostanie wyświetlony monit o podanie hasła. Hasło może być dowolnym kodem wybranym przez użytkownika (musi być ustawione takie samo w obu urządzeniach) lub określonym fabrycznie hasłem parowanego urządzenia. W instrukcji obsługi parowanego urządzenia można sprawdzić, czy posiada już ustawione hasło.

- **Zmień nazwę:** umożliwia zmianę nazwy sparowanego urządzenia Bluetooth oraz jego nazwy wyświetlanej w telefonie.

- **Ustaw jako autoryzowane/ Ustaw jako nieautoryzowane:** umożliwia ustawienie autoryzowanego połączenia z poszczególnymi urządzeniami Bluetooth. Na przykład przy regularnym korzystaniu z zestawu słuchawkowego Bluetooth, po ustawieniu połączenia jako autoryzowanego telefon będzie się z nim automatycznie łączył po jego włączeniu.

- **Usuń:** umożliwia usunięcie sparowanego urządzenia Bluetooth.

- **Usuń wszystko:** umożliwia usunięcie wszystkich sparowanych urządzeń Bluetooth.

► Ustawienia Bluetooth

- **Moja widoczność:** Określa, czy telefon będzie widoczny dla innych urządzeń Bluetooth.
- **Moja nazwa:** Umożliwia ustawienie nazwy urządzenia Bluetooth. Nazwą domyślną jest LG KE970.
- **Mój adres:** Umożliwia wyświetlenie adresu urządzenia Bluetooth.

Sieć (Menu 9.4.2)

Służy do wybierania sieci, w której telefon będzie rejestrowany automatycznie lub ręcznie.

Wybór sieci (Menu 9.4.2.1)

Zazwyczaj ustawiona jest opcja wyboru sieci Automatycznie.

- **Automatyczny:** w trybie automatycznym telefon wyszuka dostępne sieci i automatycznie wybierze jedną z nich. Po wybraniu trybu automatycznego telefon pozostanie w tym trybie nawet po jego wyłączeniu i ponownym włączeniu.
- **Ręczny:** telefon wyszuka dostępne sieci i wyświetli ich listę. Następnie można wybrać żądaną sieć, jeżeli ta sieć ma umowę na roaming z operatorem sieci macierzystej abonenta. Jeśli połączenie z wybraną siecią nie powiedzie się, telefon zażąda wybrania innej sieci.

Ustawienia

- ▶ **Preferowane:** służy do ustawiania listy preferowanych sieci, w których powinien próbować zarejestrować się telefon przed próbą zarejestrowania się w jakiegokolwiek innej sieci. Lista ta jest tworzona na podstawie wstępnie określonej w telefonie listy znanych sieci.

GPRS (Menu 9.4.2.2)

Umożliwia skonfigurowanie usługi GPRS

- ▶ **Wł.**

W przypadku wybrania tej opcji telefon jest automatycznie rejestrowany w sieci GPRS po włączeniu. Uruchomienie aplikacji WAP lub aplikacji połączenia telefonicznego na komputerze PC powoduje utworzenie połączenia między telefonem a siecią i umożliwia przesyłanie danych. Po zamknięciu aplikacji połączenie

GPRS jest kończone, ale rejestracja w sieci GPRS pozostaje.

- ▶ **W razie potrzeby**

W przypadku wybrania tej opcji połączenie GPRS zostaje nawiązane po połączeniu z usługą WAP i zamknięte po zakończeniu połączenia WAP.

Profil sieciowy (Menu 9.4.2.3)

- ▶ **Połączenia danych**

- **Nazwa:** Umożliwia wpisanie nazwy sieci.
- **Nośnik:** umożliwia ustawienie typu transmisji danych.
1 Dane / 2 GPRS

- <**Ustawienia danych**>

menu to wyświetlane jest tylko wówczas, gdy w menu Nośnik wybrano opcję Dane.

- **Wybierz numer:** numer telefonu dostępowego żądanej bramy WAP.
- **Nazwa użytkownika:** identyfikator użytkownika na serwerze dostępowym (a NIE bramie WAP).
- **Hasło:** hasło wymagane przez serwer dostępowy (a NIE bramę WAP) w celu identyfikacji użytkownika.
- **Typ połączenia:** typ połączenia transmisji danych, analogowe lub cyfrowe (ISDN).
- **Szybkość połączenia:** Prędkość połączenia danych: 9600 lub 14400 (w zależności od operatora)
- **Czas oczekiwania:** maksymalny okres bezczynności. Jeżeli przez ten czas nie zostaną przesłane ani wprowadzone żadne dane, połączenie WAP zostanie rozłączone.

- **Serwer podstawowy:** adres IP podstawowego serwera DNS.
 - **Serwer pomocniczy:** adres IP pomocniczego serwera DNS.
- <Ustawienia GPRS>**
- poniższe ustawienia usługi są dostępne tylko w przypadku wybrania jako typu transmisji opcji GPRS.
- **APN:** serwer APN (dostępowy) połączenia GPRS.
 - **Nazwa użytkownika:** identyfikator użytkownika serwera APN.
 - **Hasło:** hasło wymagane przez serwer APN.
 - **Serwer podstawowy:** adres IP podstawowego serwera DNS.
 - **Serwer pomocniczy:** adres IP pomocniczego serwera DNS.

Ustawienia

Połączenie USB (Menu 9.4.3)

Umożliwia wybór trybu usługi danych i pamięci masowej.

Po zakończeniu korzystania z pamięci telefonu kliknij Zakończ i wykonaj następujące czynności.


UWAGA!

- ▶ Przed odłączeniem kabla konieczne jest kliknięcie polecenia Zakończ. W przeciwnym razie nie można zagwarantować integralności przesłanych danych.

1. Kliknij obszar powiadomień.
[Bezpieczne usuwanie sprzętu]
2. Wybierz opcję Masowe urządzenie magazynujące USB i kliknij polecenie Zatrzymaj.
Zostanie wyświetlony komunikat „Masowe urządzenie magazynujące USB można teraz bezpiecznie usunąć z systemu”
3. Następnie odłącz kabel.

Połączenia

Menu 9.5

Naciśnięcie klawisza  [Wybierz] w menu Ustawienia pozwala na wybór menu związanego z połączeniem.

Przekierowania (Menu 9.5.1)

Usługa przekazywania umożliwia przekierowywanie przychodzących połączeń głosowych, faksowych oraz transmisji danych na inny numer telefonu. Szczegółowe informacje zapewnia operator sieci.

▶ **Wszystkie głosowe**

Powoduje bezwarunkowe przekierowanie połączeń głosowych.

▶ **Gdy zajęty**

Powoduje przekierowanie połączeń głosowych, gdy telefon jest zajęty.

▶ **Gdy nie odpowiada**

Powoduje przekierowanie nieodebranych połączeń głosowych.

▶ **Gdy niedostępny**

Powoduje przekierowanie połączeń głosowych, gdy telefon jest wyłączony lub poza zasięgiem sieci.

▶ **Wszystkie poł. danych**

Powoduje bezwarunkowe przekierowanie połączeń komputerowych.

▶ **Wszystkie faksy**

Powoduje bezwarunkowe przekierowanie połączeń faksowych.

▶ **Anuluj wszystkie**

Anuluje wszelkie przekierowywanie połączeń.

Ustawienia

Podmenu:

Menu Przekazywanie połączeń zawierają poniższe podmenu:

- Uaktywnij

Służy do włączania odpowiedniej usługi.

Do skrzynki głosowej

Przekierowuje połączenie do poczty głosowej. Tej funkcji nie ma dla menu Wszystkie połączenia danych i Wszystkie fakсы.

Do innego numeru

Służy do wprowadzania numeru, na który będą przekierowywane połączenia.

Do ulubionego numeru

Można wybrać jeden z 5 numerów, na które ostatnio przekazywano rozmowy.

- Anuluj

Służy do wyłączenia odpowiedniej usługi.

- Sprawdź stan


Umożliwia sprawdzenie stanu odpowiedniej usługi.

Tryb odbioru (Menu 9.5.2)


► Wyszukaj kławkę

Po zaznaczeniu tej pozycji połączenia przychodzące można odebrać wysuwając kławkę telefonu.

► Dowolny klawisz

Po zaznaczeniu tej pozycji połączenia przychodzące można odebrać, naciskając każdy klawisz z wyjątkiem klawisza  [Koniec].

▶ **Tylko klawiszem odbioru**

Po zaznaczeniu tej pozycji połączenia przychodzące można odebrać, naciskając wyłącznie klawisz  [Wyślij].

Wysyłaj mój numer (Menu 9.5.3) (funkcja zależna od sieci i typu abonamentu)

▶ **Ustawia sieć**

Domyślne ustawienie określone przez operatora sieci.

▶ **Wł.**

Umożliwia wysyłanie numeru telefonu do rozmówcy. Numer zostanie wyświetlony na ekranie telefonu rozmówcy.

▶ **Wył.**

Numer telefonu nie będzie wysyłany.

Poł. oczekujące

(funkcja zależna od sieci) (Menu 9.5.4)

▶ **Uaktywnij**

Opcja Aktywuj umożliwia odbieranie połączeń oczekujących.

▶ **Anuluj**

Opcja Anuluj uniemożliwia odbieranie połączeń oczekujących.

▶ **Sprawdź stan**

Wyświetla stan usługi Połączenia oczekujące.

Sygnal co minutę (Menu 9.5.5)

W przypadku wybrania opcji Wł., podczas połączenia co minutę wyemitowany zostanie krótki sygnał dźwiękowy.

Ponowne wybieranie (Menu 9.5.6)

▶ **Wł.**

Gdy funkcja ta jest aktywna, telefon w przypadku niepowodzenia połączenia będzie automatycznie próbował ponownie nawiązać połączenie.

▶ **Wył.**

Telefon nie będzie automatycznie próbował ponownie nawiązać połączenia.


Wyślij DTMF (Menu 9.5.7)

W trakcie aktywnego połączenia istnieje możliwość wysłania sygnału tonowego w celu kontroli nad pocztą głosową lub inną automatyczną usługą telefoniczną.

Zabezpieczenia Menu 9.6

Żądanie PIN1 (Menu 9.6.1)

W tym menu można włączyć lub wyłączyć żądanie kodu PIN1 karty SIM po włączeniu telefonu.

1. Wybierz opcję żądanie kodu PIN1 w menu ustawień zabezpieczeń, a następnie naciśnij klawisz  [OK].
2. Ustaw opcję Wł./Wył.
3. Aby zmienić to ustawienie, należy wprowadzić kod PIN1 podczas włączania telefonu.
4. Po trzykrotnym błędnym wprowadzeniu kodu PIN1 karta SIM zostanie zablokowana. Jeżeli kod PIN1 jest zablokowany, należy wprowadzić kod PUK1.

5. Kod PUK1 można wprowadzić błędnie do 10 razy. Jeżeli kod PUK1 zostanie wprowadzony błędnie więcej niż 10 razy, odblokowanie karty SIM będzie niemożliwe. W takim przypadku należy skontaktować się z operatorem.

Blokada telefonu (Menu 9.6.2)

Użycie kodu zabezpieczającego pozwala zabezpieczyć telefon przed użyciem bez upoważnienia. Po każdym włączeniu telefonu będzie wyświetlany monit o podanie takiego kodu, jeśli dla blokady telefonu zostanie wybrana opcja Gdy włączony.

Jeśli dla blokady telefonu zostanie wybrana opcja Po zmianie karty SIM, monit o podanie kodu zabezpieczającego będzie wyświetlany tylko po zmianie karty SIM.

Blokowanie połączeń (Menu 9.6.3)

Funkcja Blokowanie połączeń uniemożliwia wykonywanie lub odbieranie określonych kategorii połączeń. Ta funkcja wymaga hasła blokady połączeń. Menu zawiera poniższe podmenu:

▶ **Wszystkie wychodzące**

Blokowanie wszystkich połączeń wychodzących.

▶ **Wychodzące międzynarodowe**

Blokowanie wszystkich międzynarodowych połączeń wychodzących.

▶ **Wychodzące międzynarodowe za granicą**

Blokowanie wszystkich międzynarodowych połączeń wychodzących z wyjątkiem połączeń z siecią macierzystą.

Ustawienia

▶ **Przychodzące**

Blokowanie wszystkich połączeń przychodzących.

▶ **Przychodzące za granicą**

Blokowanie wszystkich połączeń przychodzących podczas roamingu.

▶ **Anuluj blokowanie**

Służy do wyłączenia wszelkich blokad połączeń.

▶ **Zmień hasło**

Umożliwia zmianę hasła usługi blokowania połączeń.

Podmenu:

- **Uaktywnij**

Umożliwia uaktywnienie wybranych ograniczeń.

- **Anuluj**

Wyłącza wybrane restrykcje.

- **Sprawdź stan**

Wyświetla stan blokowania połączeń.

Numery ustalone (Menu 9.6.4) (funkcja zależna od karty SIM)

Umożliwia połączenia wychodzące tylko z wybranymi numerami telefonów. Numery te są zabezpieczone kodem PIN2.

▶ **Wł.**

Umożliwia połączenia wychodzące tylko z wybranymi numerami telefonów.

▶ **Wył.**

Umożliwia wyłączenie funkcji numerów ustalonych.


▶ **Widok listy**

Wyświetla listę numerów zapisanych jako numery ustalone.

Zmień kody (Menu9.6.5)

Kod PIN (Personal Identification Number, osobisty numer identyfikacyjny) umożliwia zabezpieczenie telefonu przed używaniem przez nieautoryzowane osoby.

Można zmienić następujące kody:
Kod zabezpieczający, Kod PIN1, Kod PIN2.

1. Aby zmienić Kod zabezpieczający, Kod PIN1, Kod PIN2. wprowadź dotychczasowy kod, a następnie naciśnij klawisz  [OK].
2. Wprowadź nowy Kod zabezpieczający, Kod PIN1, Kod PIN2, a następnie potwierdź go.

Tryb lotu

Menu 9.7

Tryb lotu pozwala na używanie opcji telefonu, które nie wymagają użycia sieci bezprzewodowej, dzięki czemu telefon można używać podczas lotu samolotem lub w przypadku braku dostępu do sieci bezprzewodowej.

Po włączeniu trybu lotu, zamiast ikony sygnału sieci na ekranie wyświetli się ikona tego trybu.

- ▶ **Wł.:** Wykonywanie (lub odbieranie) połączeń, w tym połączeń alarmowych, oraz używanie opcji telefonu wymagających zasięgu sieci jest niemożliwe.
- ▶ **Wył.:** Po wyłączeniu trybu lotu oraz wyłączeniu i włączeniu telefonu, telefon ponownie będzie miał dostęp do sieci telefonicznej.

Oszczędzanie energii

Menu 9.8

Włączenie tej opcji umożliwia zmniejszenie zużycia energii w czasie, gdy telefon nie jest używany.

Resetuj telefon

Menu 9.9

Umożliwia przywrócenie wszystkich ustawień domyślnych. Do włączenia tej funkcji wymagany jest kod zabezpieczający.

Stan pamięci

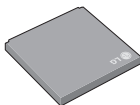
Menu 9.0

Umożliwia sprawdzenie wolnego miejsca i zajętej pamięci w każdym folderze, pamięci wspólnej i pamięci zarezerwowanej. Można przejść do menu poszczególnych folderów.

Akcesoria

Dostępnych jest wiele akcesoriów do tego telefonu komórkowego. Można je wybrać w zależności od osobistych potrzeb komunikacyjnych.

Bateria standardowa



Ładowarka podróżna



Ładowarka ta umożliwia naładowanie baterii poza domem lub biurem.

Uwaga

- ▶ Zawsze używaj oryginalnych akcesoriów firmy LG.
- ▶ Nieprzestrzeganie tego zalecenia może spowodować utratę gwarancji.
- ▶ Akcesoria mogą się różnić w zależności od regionu. Dalsze informacje na ten temat można uzyskać w naszym regionalnym centrum serwisowym lub u naszego przedstawiciela.

Dane techniczne

Ogólne

Nazwa produktu: KE970

System: GSM 900 / DCS 1800 / PCS 1900

Waga telefonu: 122g (z baterią)

Temperatura otoczenia

Maks.: +55°C (przy rozładowywaniu)
+45°C (przy ładowaniu)

Min.: -10°C

Deklaracja zgodności



Dane dostawcy

Nazwa

LG Electronics Inc

Adres

: LG Twin Tower 20, Yeouido-dong, Yeongdeungpo-gu Seoul, Korea 150-721

Dane produktu

Nazwa produktu

E GSM 900 / DCS 1800 / PCS 1900 Trójzakresowy terminal

Nazwa modelu

KE970

Nazwa handlowa

LG

CE 0168

Zgodność ze standardami

Dyrektywa R&TTE 1999/5/EC

EN 301 489-01 v1.6.1 / EN 301 489-07 v1.3.1 / EN 301 489-17 v1.2.1
EN 300 328 V1.8.1
EN 60950-1: 2001
EN 50360/EN 50361 : 2001
EN 301 511 V9.0.2

Informacje dodatkowe

Zgodność z powyższymi normami została potwierdzona przez brytyjski urząd BABT.

Deklaracja

Niniejszym oświadczam z całą odpowiedzialnością, że powyższy produkt, którego dotyczy ta deklaracja, spełnia wymogi wyżej wymienionych norm i dyrektyw.

Nazwisko Data wystawienia

Jin Seog, Km / Director 07. Sierp. 2007

LG Electronics Inc, Amsterdam Office
Veluwezoom 15 AE Almere, Holandia

Tel : +31 - 36- 547 - 8940, e-mail : seokim @ lge.com

Podpis przedstawiciela

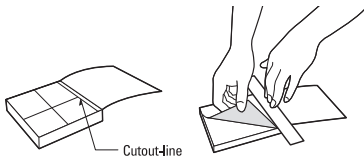
HOW TO USE QUICK REFERENCE GUIDE

Cut out Quick Reference Guide bound to this manual along the cutout line and fold as illustrated below.

How to cut

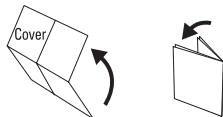
Cut out Quick Reference Guide along the cutout line. You can place a scale on the cutoff line and cut as illustrated below.

- Be careful not to cut yourself when using scissors.



How to fold

Fold Quick Reference Guide along the perforated line so that the cover faces upwards as illustrated below.



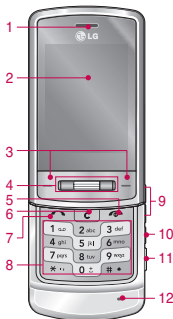
KE970

QUICK REFERENCE GUIDE

WELCOME AND THANK YOU FOR CHOOSING
 LG MOBILE PHONE

This guide is the instruction for foreigners.

Parts of the phone



1. Earpiece
2. LCD
3. Left soft key/ Right soft key
4. Navigation key
5. End key
6. Clear key
7. Send key
8. Alpha numeric keys
9. Side keys
10. MP3 key
11. Side camera key
12. Microphone

MP3 Player

There are two ways of accessing the music player :

1. Press the dedicated MP3 key on the side.
2. Select Menu > Multimedia > MP3 Player





You can transfer your favourite tunes from your PC to your phone via :

- Mass Storage Mode via the USB Cable.
- The PC Sync software.
- Bluetooth (must be enabled).

Please make sure that your songs are placed directly in the 'Sounds' folder.

Your PC must be compatible with Windows 98 SE, Windows ME, Windows 2000 & Windows XP operating systems.



	Repeat
	Play all
	Repeat all
	Repeat one



Take pictures / Shoot Videos

Use pictures for Photo Caller ID and as Wallpapers.
Send your photos & videos to others via MMS and Bluetooth.

When taking & using images or videos clips please obey all laws, respect local customs as well as privacy and legitimate rights of others.


For optimal camera use, hold the phone in a horizontal position as shown below.



1 / 2 Zoom in/Zoom out, 3 Camera

To start the camera in photo mode, press the dedicated camera key or select **Menu > Multimedia > Camera**

Take a photo

Launch camera mode and press  the camera key to take a photo. Your photo is saved automatically.

With left/right soft keys select :

- 'Delete' if you do not want to keep it.
- 'Send' if you want to share it with your friends.

Alternatively, you can select :

- 'Options' menu to access a variety of settings such as Timer, Flash, Auto focus, Pictures sequence, Picture size, Picture quality, Picture effect, colour balance etc.
- 'Album' menu to access to your photo gallery.

Video camera

1. To start the video camera select **Menu > Multimedia > Video camera**
2. Press the left soft key 'Options' to access a variety of settings such as Resolution, Quality etc.
3. Press the camera key or the multi-function scroll key to start recording.
4. Press the camera key or the multi-function scroll key again to stop recording.
5. View your videos in **Menu > My stuff > Videos**

Voice recorder

To access the Voice recorder select **Menu > Multimedia > Voice recorder**

Record a message

1. Ensure correct settings have been selected. Press the left soft key for Options :
Storage - select Phone or External memory
Recording mode - select General for unlimited recording (dependent on available memory) or MMS for a 30 second recording.
2. Press the multi - function scroll key to start the recording.
3. Press the multi - function scroll key to pause the recording and press it again to resume.
4. Press the right soft key to stop recording.
5. Once finished, you can press the right soft key 'Delete' to delete the clip, send it to a friend or go to the Album by selecting the 'Options' soft key.

Album

The recordings are located in the Sounds folder and can be accessed either :

1. **Menu > Multimedia > Voice recorder > Album**
2. **Menu > My stuff > Sounds**



Autoryzowany Partner Serwisowy:



LG Electronics BRC

LG Electronics BRC

ul. LG Electronics 7
06-500 Mława

Dział Obsługi Klienta: 0-801 54 54 54
e-mail: plcic@lge.com

Szanowni Państwo!

Dziękujemy za zakup produktu marki LG i gratulujemy trafnego wyboru. Urządzenia marki LG, zaprojektowane i wyprodukowane według najnowszych technologii, reprezentują światowe standardy jakości i niezawodności – a jednocześnie są przyjazne dla użytkownika i jego środowiska naturalnego.

Przed rozpoczęciem korzystania ze sprzętu prosimy o dokładne zapoznanie się z procedurami instalacji oraz warunkami eksploatacji, szczegółowo opisanymi w Instrukcji Obsługi.

W przypadku jakichkolwiek problemów prosimy o zwrócenie się do Autoryzowanego Partnera Serwisowego (APS) LG Electronics lub bezpośrednio do specjalistów wsparcia technicznego LG Electronics Polska.

Warunki gwarancji.

1. Gwarancja dotyczy telefonów GSM dystrybuowanych w Polsce przez LG Electronics Polska Sp. z o. o. i jest ważna wyłącznie na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej.
2. LG Electronics Polska Sp. z o. o. gwarantuje sprawne działanie sprzętu, na który wydana jest niniejsza Karta Gwarancyjna, pod warunkiem korzystania ze sprzętu zgodnie z przeznaczeniem i warunkami techniczno-eksploatacyjnymi opisanymi w Instrukcji Obsługi.
3. Karta gwarancyjna jest ważna, jeżeli sporządzona jest na oryginalnym druku i zawiera następujące dane: nazwę sprzętu, model i numer IMEI w postaci nalepki ID z kodem kreskowym, datę sprzedaży, pieczęć i podpis sprzedawcy. Dokonywanie jakichkolwiek skreśleń lub poprawek w karcie gwarancyjnej pociąga za sobą jej unieważnienie.
4. LG Electronics Sp. z o. o. udziela gwarancji na okres 24 miesięcy na telefon komórkowy, z wyłączeniem baterii i dołączonych akcesoriów, które objęte są gwarancją przez okres 6 miesięcy, licząc od daty sprzedaży zestawu. Realizacja uprawnień gwarancyjnych odbywać się będzie po przedstawieniu ważnej karty gwarancyjnej wraz z dowodem zakupu oraz potwierdzeniu zgodności zapisów w karcie gwarancyjnej ze stanem faktycznym.
5. Wady ujawnione w okresie gwarancji usuwane będą bezpłatnie, w możliwie krótkim terminie, nie przekraczającym 14 dni, licząc od daty przyjęcia sprzętu do naprawy w APS. Okres gwarancji ulega przedłużeniu o czas przebywania sprzętu w naprawie.
6. Uszkodzony sprzęt powinien być dostarczony do APS lub przekazany do wysyłki za pośrednictwem kuriera uzgodnionego z APS, w opakowaniu zmniejszającym ryzyko jego uszkodzenia podczas transportu (zalecane jest oryginalne opakowanie fabryczne).
7. Gwarancja objęte są wyłącznie uszkodzenia i wady powstałe z przyczyn tkwiących w sprzedanym urządzeniu, fabrycznie dołączonym wyposażeniu i fabrycznie zainstalowanym oprogramowaniu. Nie są objęte gwarancją uszkodzenia powstałe z przyczyn zewnętrznych, jak np.: mechaniczne, spowodowane zjawiskami atmosferycznymi, zanieczyszczenia, zalania, uszkodzenia powstałe wskutek użytkowania bądź przechowywania urządzenia w nieodpowiednich warunkach. Ponadto nie są objęte gwarancją uszkodzenia wynikłe w procesie nieautoryzowanej zmiany oprogramowania wewnętrznego, podłączania dodatkowego wyposażenia innego niż zalecane przez producenta, wadliwe działanie sieci telefonii komórkowej.
8. LG Electronics Polska Sp. z o.o. nie ponosi odpowiedzialności za dowolnego rodzaju szkody, bez rozgraniczenia na szkody pośrednie i bezpośrednie spowodowane wskutek wystąpienia wady, w szczególności: utratę danych, ustawień, utracony obrót, zysk, oszczędności i za inne specjalne i przypadkowe szkody, wykraczające poza spowodowaną szkodę, oraz za szkody wtórne, niezależnie czy są one związane z zastosowaniem lub z niemożnością zastosowania telefonu. Ma to zastosowanie również wtedy, gdy LG Electronics Polska Sp. z o.o. lub autoryzowani dealery lub partnerzy serwisowi zostali poinformowani przez zainteresowanych o możliwości wystąpienia takich szkód.
9. Klient traci wszelkie prawa wynikające z gwarancji, w przypadku stwierdzenia: dokonywania nieautoryzowanych napraw, zmian oprogramowania, zmian konstrukcyjnych, śladów korozji lub utleniania, naruszenia warunków techniczno-eksploatacyjnych opisanych w Instrukcji Obsługi.
10. Klientowi przysługuje prawo wymiany sprzętu na nowy, ten sam model lub inny model, o nie gorszych parametrach funkcjonalnych, jeżeli w okresie gwarancji dokonano trzech istotnych napraw, a sprzęt nadal wykazuje wady uniemożliwiające jego użytkowanie zgodnie z przeznaczeniem. Wymianie podlega wyłącznie uszkodzony produkt.
11. LG Electronics Polska Sp. z o. o. nie będzie ponosiła odpowiedzialności za terminowość napraw gwarancyjnych jeżeli działalność sieci serwisowej zakłócona zostanie nieprzewidywanymi okolicznościami o charakterze siły wyższej.
12. Gwarancja nie wyłącza, nie ogranicza ani nie zawieszają uprawnień Klienta wynikających z niezgodności towaru z umową (Ustawa z dn. 27.07.2002, Dz. U nr 141 poz. 1176).

Uwagi i reklamacje dotyczące działalności Autoryzowanego Partnera Serwisowego prosimy kierować do:

LG Electronics Polska Sp. z o. o.

Dział Serwisu

AL Jerozolimskie 162a

02-342 Warszawa

<http://pl.lgservice.com>

INFOLINIA SERWISOWA

0-801 54 54 54

koszt połączenia wg cennika usług powszechnych operatora



LG Electronics Polska

www.lge.pl
0-801 54 54 54

KARTA GWARANCYJNA

TELEFON KOMÓRKOWY GSM

Nazwa sprzętu

Model(*)

Nr fabryczny(*)

Nr IMEI(*)

Data sprzedaży(*)

Imię i nazwisko klienta(*)

Adres zamieszkania(*)

Akceptuję warunki gwarancji i kwituję odbiór sprawnego sprzętu

(*)wypełnia sprzedawca

.....
Pieczętka sklepu i podpis sprzedawcy

ADNOTACJE O PRZEBIEGU NAPRAWY

Lp.	Data zgłoszenia sprzętu do naprawy	Data zakończenia naprawy	Data wydania sprzętu z serwisu	Opis naprawy	Pieczęć zakładu	Pokwitowanie klienta

